

La Voz de Aragón

DIARIO GRÁFICO, INDEPENDIENTE

Año I

Zaragoza. — Domingo 21 de Junio de 1925

Núm. 23

Al margen de Marruecos

LA CONFERENCIA FRANCO-ESPAÑOLA

El lector ya se habrá enterado por los telegramas de prensa y por las informaciones periodísticas de estos últimos días, bajo qué inmejorables auspicios y en qué ambiente de sincera cordialidad, tiene lugar la conferencia franco española que para tomar acuerdos unitarios sobre Marruecos en Madrid se celebra.

En intervenciones periodísticas, en discursos parlamentarios, en notas oficiales, el presidente Painlevé ha repetido una y cien veces cuantas esperanzas tiene puestas en el resultado de esas conversaciones; nuestro Gobierno, ya se sabe, ha suscrito idénticos anhelos y deseos. Se espera, pues, mucho, mucho de cuanto se discute y trata en Madrid. Pero... en realidad ¿en qué consiste ese mucho?

A nuestro entender se engañan los que piensan que de la Conferencia de Madrid saldrá no menos que el acuerdo de ejecutar un plan militar combinado por los ejércitos de ambos países. Entendemos nosotros que, por el contrario, la verdadera finalidad de la Conferencia está en ver el modo más asequible para conseguir sin el empleo de las armas, o con el menor empleo posible de ellas, despejar la actual situación de Marruecos, y conseguir el advenimiento de una paz estable.

Ni Francia ni España, por sus situaciones políticas interiores respectivas, se encuentran hoy en buenas condiciones para emprender una larga campaña colonial. Ambos países tienen que pensar y medir mucho cualquier intento bélico a ultranza. No están los tiempos para esa clase de campañas: ha sido excesivo el esfuerzo francés de la gran guerra, y el español de la pesadilla de Marruecos (de 1909 a 1925) para exigir que el pueblo vea con buenos ojos un nuevo problema militar.

Una campaña a fondo contra el Rif, para no sólo derrotar sino anular al jefe de la rebelión y a sus secuaces, implicaría tiempo, dinero, grandes contingentes y mucha sangre derramada. Ni España ni Francia deben ir a eso. Naturalmente que a las agresiones de los rifeños hay que contestar con fusiles y cañones, que una cosa es eso, mantenerse a la defensiva y las reacciones oportunistas; y otra cosa meterse en una campaña militar de gran envergadura.

Al Abd-el-Krim hay que vencerle con otras armas. El mismo sus triunfos sucesivos no los obtiene con decisivas acciones bélicas, sino usando de una hábil política, que le permitió adquirir relevante personalidad y notable influencia dentro de las cancillerías y de la política internacional. Y eso es lo que más importa destruir. Que España y Francia derrotasen en uno o en cien combates a los rifeños y les ganasen esta kudja o aquel valle, representa mucho menos que conseguir evidenciar que Abd-el-Krim no representa, gran cosa, en cuanto se le deje huérfano de apoyos, de esos apoyos que se utilizan tan admirablemente en el terreno de la política internacional, de los que, por tantos conceptos, dependiendo hasta ahora el que los tres rifeños pudieran mantenerse y aún medrar.

Francia y España tienen en la con-

ferencia de Madrid que concertar una política más que un plan militar. Interesaba a esa política, y como secuela inevitable, eran determinadas acciones por mar y por tierra que solo para servir el objetivo político, que no puede ser otro que el de reducir el problema del Rif a sus verdaderos términos, esto es, a la rebeldía de un puñado de kabilas hostiles al progreso, a la civilización y a la paz.

Un bloqueo por mar y tierra, una acción conjunta de Francia y España para obtener la asistencia de to-

encauzado el problema de Marruecos y reducirle a sus verdaderos términos en todos los órdenes. Y una vez encauzado, Francia y España tienen que disponerse lealmente a cumplir lo que se pacte para acabar con la «pesadilla». Si hay buenas intenciones de llegar a ese fin, medios les sobran a los dos países para en plazo breve obtener el fruto de esta sabia rectificación que ahora se opone a antiguos y reiterados dislates.

EL TEBIE ARRUMI



EN LA ZONA FRANCESA DE MARRUECOS.—El presidente M. Painlevé, condecorando a un soldado de la Legión Extranjera

(Foto Vidal)

(Fotografiado: LA VOZ DE ARAGON)

das las naciones que en Ginebra han estudiado los problemas del contrabando y que, por ende, vienen obligadas a evitarlo o contribuir a evitarlo en Marruecos y una confirmación en todos los órdenes, sobre todo en el orden práctico, de que en Marruecos y para Marruecos, sólo existen tres poderes, el de los dos países protectores y el del Sultán, y que fuera de ellos, todo lo demás es facticioso de hecho y contrario a lo pactado en Algeciras; un plan, en fin, a base de coordinar no tanto los medios como los fines a perseguir, será o deberá ser la verdadera labor que se desarrolle en Madrid.

En suma y más concretamente: en la conferencia de Madrid debe quedar

Pajaritas de papel

De un periódico madrileño: «Se suprime la tasa de la carne».

Se tratará de carne líquida. Porque si no, la carne nunca se ha servido en tasa.

¿No será que se suprime la tasa de caldo?

De «El Diluvio», de Barcelona: «La crisis de las peñas de café».

Claro, hombre. Como que no hay quien tenga dos reales para pagarlo».

De toda la Prensa mundial: «Muerto por un auto». «Atropellado por un auto», «Las víctimas de ayer».

Decididamente, no van a poder ir en auto mas que los jueces... que junto a un auto pueden colocar la providencia.

FRASE RECOMENDADA

Mira bien como sueltas una palabra; pero si la sueltas, mantenla.

Dice «La Voz Valenciana»: «Entre todos matamos a Meco».

¡Eh, eh, alto! Nosotros no hemos matado a nadie. ¡Que nos registren!

De Berlín: «El pago de las reparaciones». Enhorabuena al zapatero. ¿Y qué? ¿Qué ha sido? ¿Medias sueltas y tacones?»

En «El Regional» de Lugo, hemos que en Viena ha comparecido como testigo ante los tribunales una serpiente.

Y lo da como caso raro. Raro, no. Nosotros hemos visto muchas veces que declaraban «víboras».

Catedráticos de Zaragoza a Leningrado

La Universidad de Zaragoza ha dirigido un mensaje a la Academia de Ciencias de Leningrado aceptando la invitación que ésta hizo para las fiestas de su bicentenario, y anunciando que se proponen asistir en su representación los señores doctores Lezano, Vecino y Pi Suñer, catedráticos de la misma.

TONADILLAS

Sudando a mares

¡Ya empieza el verano!
Bochorno... Fatiga...
Ubérrimo, el grano
revienta en la espiga
Quien tiene pesetas
se va de la Corte.
Lucen sus casetas
las playas del Norte.
Llora su destino
Jorge, sin caudal.
¡Qué triste el Casino!
¡Qué mustio el Kursaal!

Bajo el sol de fuego
la tierra se tuesta.
En dulce sosiego
dormimos la sieta.
Sudando a raudales
me empapo y me aflijo.
Corren los mortajes
en pos del botijo.
Cierta nube oscura
manda charrones.
Se nota frescura.
Pasa Romanones...

Su grata riqueza
la huerta nos brinda.
¡La fresca cereza!
¡La jugosa guinda!
Pasamos dichosos
ratos placenteros
bajo los frondosos
albaricoqueros.
Lleva el trajinante
la fruta a las plazas.
Algún estudiante
lleva calabazas...

¡Ya empieza el estío!
Fatiga... Bochorno...
Madrid, lector mío,
se convierte en horno...
Suda en estos meses
la gente, a conciencia,
Sudan los franceses
en la Conferencia...
Y ayer he sabido
que Amundsen, lector,
¡del Polo ha venido
bañado en sudor!!!

TARTARIN

Madrid, junio.

Este número ha sido sometido a la previa censura

Información zaragozana

PERSPECTIVAS DE LA CIUDAD

No hay incompatibilidades

Ya no pasa nada. Ello fué una tempestad en un vaso de agua. Nada. Todo fué una broma.

Hablar a estas alturas de incompatibilidades en el desempeño de cargos públicos!

Planteó en el Concejo el asunto un distinguido ciudadano que fué, dejó de ser y volvió a ser concejal, y hubo un momento que llegó a preocupar a los que se preocupan de estas cosas la vida del actual Ayuntamiento.

Respetemos los motivos que impulsaron al aludido extenuante alcalde hoy concejal a secas, a plantear el asunto. Respetemos también los que le han hecho desistir de su perturbador propósito. Pero lleguemos a la conclusión de que lo ocurrido es poco serio.

A nuestro juicio, éste y otros Ayuntamientos tienen la incompatibilidad fundamental: la incompatibilidad con el Estado. Pero desde el momento en que la autoridad civil nombra a un vecino concejal, el solo nombramiento le redime de todas las incompatibilidades habidas y por haber, salvo, naturalmente, de aquellas que afecten al honor, por fortuna no frecuentes en la corporación municipal de Zaragoza.

Por ello el paso en falso dado por un nuevo concejal, ha constituido una insignie torpeza. Si se proponía esgrimir un arma política, ello no era procedente, ni oportuno, ni tolerable. Y si le consta que efectivamente, algunos de sus nuevos compañeros de Concejo no son compatibles... mal ha hecho, en dar el paso atrás; porque lanzada la piedra, si no se recoge bien, puede quedar en el aire.

Las corporaciones, como todas las colectividades, necesitan una íntima conexión para que su labor sea beneficiosa.

Siga preocupándose el Ayuntamiento del interés supremo de Zaragoza y que no se planteen cuestiones que tiendan a perturbar la normalidad precisa a la actuación municipal.

GOBIERNO CIVIL

LA MEDALLA DEL HOMENAJE A LOS SOBERANOS

Ayer expresó el señor Montero su satisfacción a los informadores de la prensa local, por la buena acogida que ha merecido en la capital y provincia por parte de las corporaciones y entidades, el indicado homenaje, y respecto a particulares pasan de mil quinientas las solicitudes para adquirir la medalla conmemorativa. Como indicábamos en nuestro número de ayer, se ha prorrogado el plazo para solicitarla hasta el día 31 de diciembre del presente año.

VISITAS

Entre las recibidas ayer por el gobernador civil, figuran: una comisión de Tarazona; Sindicato de regantes de Grisel, Tarazona y Santa Cruz de Moncayo; don César Ballarín, gobernador civil de Vizcaya; doña Leonor Sala de Urzáiz; marquesa de Saudín; señor Horcada, director del Laboratorio municipal; don Luis del Valle, concejal del Ayuntamiento.

NOTAS VARIAS

Se oficia al delegado gubernativo de Belchite para que proponga a quien haya de cubrir una vacante en el Ayuntamiento de Ariaz.

Se remite al subsecretario de Gobernación la carta municipal de Grisel.

Se manifiesta al alcalde de Torrijo de la Canada que no puede cursar el oficio al subsecretario de Gobernación, referente a la aprobación de la carta municipal, por hacer poco tiempo que se remitió.

Se remite al subsecretario de Gobernación la carta municipal de Morés.

Al subsecretario de Guerra se le remite copia de los artículos concernientes al ramo de Guerra que contiene el Reglamento de

funcionarios aprobado por el Ayuntamiento de Calatayud.

El alcalde-ejerciente de Aznara participa haber admitido el Ayuntamiento la renuncia que por motivos de salud presentó don Gregorio Casamayor, de los cargos de alcalde y concejal del mismo, quedando interinamente como alcalde, don Alberto Tolosa.

DISPOSICIONES DEL «BOLETIN OFICIAL»

En el «Boletín Oficial» del 20 del actual figura la provisión de la vacante de la plaza de subdelegado de Medicina del distrito de Caspe por jubilación del anterior don Camilo Morales Ezquerro y mediante concurso-oposición con arreglo al Reglamento y programa publicados por R. O. de 5 de julio de 1924.

EPIZOOTIAS

En cumplimiento del artículo 12 del Reglamento de epizootias, se declara la enfermedad de la fiebre aftosa en el término municipal de la Puebla de Albortón.

MULTAS

Para su publicidad en la prensa, se facilitó ayer en el Gobierno civil la siguiente relación de las impuestas:

Por elevación indebida de precios y no tener cartel de carnicería: De 50 pesetas, a Jerónimo Gascon, camino de Lapuyade, número 57.

Por desviar las aguas de los riegos: De 50 pesetas, a Mateo Pérez, de Lugarico de Cerdán; 50 ídem a Gregorio Marquina; 50 ídem a Fortunato Ramón, de Bureta.

La Casa de la Ciudad

UNA INVITACION

En el despacho del alcalde estuvieron ayer mañana la marquesa de Saudín y la señora de Urzáiz, para invitar al señor González Salazar a la función organizada para esta

tarde en el teatro Principal, por la Junta de damas para el mejoramiento moral y material del obrero.

El alcalde prometió su asistencia.

EL CENSO DE POBLACION

El alcalde firmó ayer el censo de población formado por el Municipio y que fué remitido para su aprobación al inspector provincial de Estadística.

EL PERSONAL DE LIMPIEZA

Reunióse ayer tarde el pleno de la comisión de Gobernación, estudiando la reorganización de la plantilla del personal de limpieza pública.

NUESTRO RUEGO, ATENDIDO

En cuanto tuvo conocimiento el alcalde del ruego formulado en las columnas de nuestro número del viernes, referente a la desaparición de unos establos en la calle de Miraflores, por considerarse atentivos a la salud pública, ordenó al jefe de la Guardia municipal, señor Lloré, girase una visita de inspección a los mencionados locales.

El señor Lloré ha redactado un informe con el resultado de la inspección y seguramente se harán desaparecer los mencionados establos.

El señor González Salazar nos manifestó ayer que, conforme con lo expresado por nosotros, atenderá inmediatamente cuantas reclamaciones se hagan en la prensa, y por ello justo es consignarle nuestro agradecimiento.

El Gobernador de Vizcaya en el Ayuntamiento

Llegó ayer mañana de Madrid, nuestro paisano don César Ballarín, gobernador civil de Vizcaya.

El señor Ballarín, cumplimentó al alcalde en su despacho oficial, a la una de la tarde.

El paso por la Casa Consistorial del conocido exalcalde, despertó la curiosidad natural en todos los empleados, muchos de los cuales acercáronse a saludar al actual gobernador de Vizcaya.

Nosotros hablamos unos momentos con el señor Ballarín, que tuvo bases de aliento

Gran Cine ENA VICTORIA

HOY DOMINGO, estreno del grandioso drama, titulado

El Caballo Vengador

MAÑANA LUNES, estreno de la extraordinaria película titulada

Tres solterones discretos

PROXIMAMENTE: estreno de la primera jornada de la emocionante serie

El Botín de los Piratas

Serie en SEIS jornadas

Protagonista la célebre estrella americana PERLA BLANCA

GRAY

FIGURA ENTRE LOS COCHES DE PRIMERA CATEGORIA DE CUATRO CILINDROS



Turismo Serie	Pesetas 7.000
Turismo con rueda discos balones y capota	
lona kaki	7.500
Turismo Lujo magneto	8.000
Cupe dos plazas	9.000
Cupe tres plazas lujo	10.000
Sedán cinco plazas	11.000

RAIMUNDO BALET - Hospitalito, 6 y 18

y cordialidad para «La Voz de Aragón» sus ses que agradecemos en cuanto vale.

Y como es consiguiente, aprovechamos la ocasión para interrogarle sobre los rumores que respecto a su traslado, basado en una combinación de gobernadores, han venido circulando estos días.

El señor Ballarín apresuróse a desmentirlos.

—Pueden ustedes asegurar—nos dijo—que el primer sorprendido con tales rumores ha sido yo, y que los conceptúo desprovistos de fundamento.

Cuento con la plena confianza del momento, del Directorio y de la provincia cuyos destinos rijo. Y por si ello fuera poco, cuento asimismo con el cariño de Bilbao.

Precisamente acabo de recibir una carta del alcalde de aquella invicta villa, en la que me expresa los temores de aquel Municipio, también basándose en los rumores antedichos, manifestándome el deseo unánime del Ayuntamiento de volver a verme.

Y nada más nos dijo el señor Ballarín que muy satisfecho del gobierno de su mando, permanecerá en Zaragoza hasta el lunes próximo, regresando a la capital de Vizcaya, pero haciendo el viaje por Madrid.

El homenaje a Teruel de las provincias hermanas

Volvió ayer a visitar al alcalde en su despacho el presidente de la Sociedad Cultural de Huesca, iniciadora, en unión de la Agrupación Artística Aragonesa, del homenaje a Teruel.

Las entidades y representaciones del Ayuntamiento de Huesca y la Sociedad Cultural, llegarán a nuestra ciudad el próximo sábado a las once de la mañana.

Acudirán a esperar la llegada de los expedicionarios a la estación, representaciones de la Agrupación Artística del Sindicato de Iniciativas.

Los excursionistas, precedidos por varios números de la guardia municipal montada, harán su entrada en nuestra capital, dirigiéndose a la Casa Consistorial, donde se celebrará una brillante recepción, durante la cual el alcalde de Zaragoza impondrá a la bandera de la Cultural, una corbata, obsequio de este Municipio a tan importante Sociedad.

Y esta es la primera parte de los actos organizados con motivo del famoso homenaje.

Hay otras cosas en proyecto, que se irán estudiando esta semana.

Otro acto simpático, será el organizado por la Agrupación, que en la tarde del mismo día de la llegada, obsequiará a los excursionistas de Huesca, con un vino de honor, en sus locales de la plaza de la Constitución.

Sigue reinando entre todos, cuantos han de contribuir a esta fiesta de aproximación aragonesa, un entusiasmo grande, que celebraremos se traduzca en positivos beneficios para las tres provincias hermanas.

Dr. Bandragen

SANATORIO QUIRURGICO CIRUGIA GENERAL Y ESPECIAL DE LAS VIAS URINARIAS Y MATRIZ

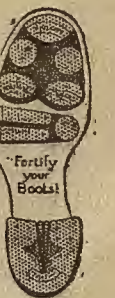
Edificio aislado y rodeado de arbolado y jardín, con habitaciones confortables, de tres clases, para estancias de enfermos en tratamiento.

PASEO DE SAGASTA, 25

SALON DE LIMPIAR EL CALZADO

Venta de cremas. Líquidos para limpiar el calzado de «ANTE». Gomas marca «PHILLIS» y colocación de las mismas, pegadas, nuevo procedimiento de positivo resultado. Se reforma, alarga y ensancha el calzado. Gran surtido en toda clase de accesorios.

MÉNDEZ NÚÑEZ, 5 (Entrada por la calle Alfonso)



J. Pérez Larrosa

Médico y Profesor de Gimnasia

Director del Gabinete de Ortopedia y Mecanoterapia de la Facultad de Medicina

Especialista en enfermedades de los huesos, articulaciones y músculos

Cirugía Ortopédica-Gimnasia Médica-Masajes Tratamiento de las Hernias por el vendaje

Barrera de París

4 de Agosto, 22 y 24

EXPOSICIONES ESCOLARES

Escuelas del Arrabal

Funcionan en este populoso barrio una escuela municipal de párvulos y dos nacionales, niñas y niños, dividida cada una de estas últimas en cuatro grados o secciones.

Dirige la de niñas la señorita Amparo Gutiérrez, teniendo como maestras de la graduada a doña Pilar García, doña Patricia Arete y señorita Presentación Blasco.

A las diez de la mañana de ayer, se inauguró por las autoridades la exposición de labores en esta escuela.

En las lindas salas de clase se veían, artísticamente colocados, profusión de trabajos escolares de toda clase, fruto de la labor perseverante de maestras y niñas.

Desde los balbuceos de las primeras letras y las primeras puntadas, hasta los más complicados ejercicios de redacción y las más finas y primorosas labores y pinturas, en gama perfectamente graduada y ascendente, figuraba en aquella ostentosa manifestación de delicada belleza.

Las lindas zaragozanas del Arrabal han trabajado mucho y con sumo gusto.

Díganlo sino Pilarín Lahuerta, Caridad Trineo, Pilarín Bosque, Pilarín y María Rueda, Angeles Salvador, del

primer grado, Amparo Viscasillas, Consuelo Gómez, Carmen Lombardi, Teófila Sáez, Encarnación Esteban, Pilar Zazurca, del segundo; Esperanza Martínez, Marfa Quílez, Carmen Fernández, Marina Amigot, Josefina Andrés, Agustina Sánchez, de tercero, y Teresa Colomer, Francisca Sáez, Julia Pedrós, Consuelo Amigot, Carmen Cobo, Berta Sánchez y Rosita Ollente, del cuarto.

A éstas y a todas, nuestra entusiasta felicitación.

Hemos pasado luego a la escuela de niños, dirigida por don Pedro Orós, siendo los otros maestros de la graduada don Pedro Aranda, don Longinos Beamonte y señor Jiménez.

Estos maestros hacen una intensa labor educativa, sin descuidar por ello la instructiva, como se echa de ver por los muchos trabajos que presentan los niños.

Entre los más distinguidos, anotamos a Apolinar López, Celestino y Eugenio San Nicolás, Ramón Castejón, Andrés y Julio Ballestín, Francisco Fernández, Rufino López, Félix Gota, Manuel Serrano, Eduardo Carrillo, Tomás Gros, Abelardo Oriol, Pablo Gota, Fernando Salvador, Pablo Gaspar, Joaquín Martínez, Manuel Laga, León Martínez, Alberto Oriol, Juan Antonio Solobezza, José María Martínez, Jesús Segura y Angel Abad.

Maestros y niños fueron muy felicitados.

REUNIONES

Los asociados del Centro de contratación establecido en la Lonja, celebraron Junta general ordinaria, nombrando a los señores siguientes para los cargos que se expresan:

Vicepresidente, don Adolfo Lozano; contador tesorero, don José Montiel; vocal 1.º, don Pascual Calvete; ídem 2.º, don Vicente Polo; ídem 3.º, don Miguel Moreto.

Después de aprobar el estado de cuentas, acordaron celebrar las Juntas ordinarias en el mes de mayo de cada año.

Asistieron 32 asociados.

MIRANDO A LO ALTO

21 JUNIO 1925.

Sol.—Sale a las 4,28.

Se pone a las 19,42.

En Cacer, a las 22,50, empieza el verano.

Luna.—Nueva hoy a las 6,17.

Empieza el alba a las 2,24.

Termina el crepúsculo a las 21,46.

El tiempo.—Ayer, lució el sol durante la mañana y parte de la tarde; el viento soplaba con muy poca fuerza del cuarto cuadrante y la temperatura continuaba agradable.

OBSERVACIONES DE LA FACULTAD DE CIENCIAS

Día 20 de junio de 1925.

Temperatura del aire (sombra) mínima, 15,2.

Temperatura del aire (sombra), máxima, 23,4.
Temperatura del aire a las seis de la tarde, 24,8.

Humedad atmosférica máxima, 67.

Humedad atmosférica mínima, 47.

Dirección y fuerza del viento (a 7, 13 y 18 horas) NO.; 4; NO.; 1; NO.; 3.

Estado del cielo (a 7, 13 y 18 horas) despejado, nuboso, casi cubierto.

Cuerpo de Veterinarios municipales

Servicios prestados el día 19 de junio:

En el Matadero.—Se ha destinado a la subutilización un carnero encontrado muerto en las casetas. A la sal, por flacos, dos ovejas y un cordero.

En plazas y mercados.—Se han retirado de la venta, por insalubres, 135 kilogramos de pescado fersco, 37 de salazón y 154 de frutas.

En la estación sanitaria del Angel se han retirado por insalubres 5 kilogramos de chorizos.

En vaquerías.—Se han reconocido doce vaquerías, dictándose medidas de higiene y sanidad.

Por la sección veterinaria del Laboratorio se han tomado varias muestras de leche para su análisis.

Notas demográficas

NACIMIENTOS. — Jesús Larroche Guans, Vicente Martínez Burguete, Antonio Pomar Trullén, María Escarín Santa Bárbara, Jesús Pardina Pardina, Fernando Celestino Bosque Merino, Teresa Hernández Benedí Evangelina Villalba Luis, Manuela Luque Delgado y Luis María Sanz Puchini.

DEFUNCIONES. — Nicolás Hernández, 19 meses, barrio Oliver, 87; Encarnación Borraz, 40 años, San Lorenzo, 46; Juan Artigas, 4 meses, Montañana, 216; Germana Oliván, 58 años, Don Jaime I, 70; Emilio Castillo, 4 años, Cerdán, 63; Pelegrín Marín, 59 años, Hospital civil; Pascual París, 48 años, ídem; Maximiano Muñoz, 11 meses, Inlusa; José Torres, 4 años, Daroca, 30; Fausta Carretero, 25 años, Granada, 10; Nieves Simón, 20 meses, Democracia, 61.

Anuncios oficiales

EDICTO

Don Antonio María Febrer Jover, Juez municipal ejerciente del Distrito de San Pablo de Zaragoza.

Hago saber: Que para pago del crédito y costas de cierto juicio verbal seguido en este Juzgado, he acordado sacar a la venta, en pública subasta, lo siguiente:

Una máquina de escribir, marca «Smit-Premier», modelo 10-A-S. S. 00662; y una mesa de madera para colocar la máquina: tasado todo ello en seiscientos cincuenta pesetas.

Para cuyo acto, que tendrá lugar en este Juzgado, sito Democracia, núm. 62, duplicado, 2.º, he señalado el día ocho de julio próximo al Jas doce. Previéndose: que para poder tomar parte en la subasta deberán los solicitantes presentar su cédula personal y consignar previamente en la mesa del Juzgado el diez por ciento de la tasación; que no se admitirá postura que no cubra las dos terceras partes del precio de tasación; y que dichos bienes se encuentran en poder del depositario judicial don Carlos Vilar López, de esta vecindad, habitante Avenida Central, núms. 27 y 29, quien los exhibirá a cuantos lo soliciten.

Dado en Zaragoza a diez y ocho de Junio de mil novecientos veinticinco.— Antonio María Febrer. P. S. M. Alberto Gáñica.

Aguas y Balneario de Grávalos

Las mejores aguas sulfurosas variedad sulfídrico-nitrogenadas. Sin igual para el hepático, escrofulismo, forunculos, catarros crónicos, conjuntivitis crónicas, flujos blancos, enfatismo, anemia, sífilis en segundo y tercer periodos y otras.

Temporada oficial: De primero de julio a 15 de septiembre

Detalles al propietario en Grávalos

Dr. FERROTE

OCULISTA

Antiguo alumno de las clínicas de París y Berlín. — Ex-ayudante del Doctor Bogt, Basilea

DE 11 A 1

DE 4 A 9

COSO, núm. 30



VISITA OFICIAL A LAS EXPOSICIONES ESCOLARES.—Niñas y niños de las escuelas de Arrabal

(Fotografía Aracil)

(Fotografía de)

DE ARACIL

LA VIDA EN MADRID

(De nuestro redactor corresponsal señor Palacio Valdés)

Notas palatinas

DESPACHO Y VISITAS

Esta mañana despachó el rey con el vocal del Directorio general Muslera.

Después recibió en audiencia a los obispos de Orihuela y Jaca, y a la comisión del Sindicato de riegos del Segura.

CUMPLEAÑOS DEL INFANTE D. JUAN

En la sala de tapices de Palacio, celebró esta mañana, a primera hora, la misa de ofrenda por el cumpleaños del infante don Juan.

Este ofrendó 13 monedas de oro, una más de los años que cumple.

Asistió a la misa toda la familia real.

La Corte vistió hoy de media gala, por el cumpleaños del infante don Juan.

MISA DE REQUIEM

Don Alfonso se trasladó a las once, acompañado del general Zabalza, a la iglesia del Buen Suceso, para asistir a la misa de Requiem que se celebraba por las almas de los jefes, oficiales, clases y tropa de la Escolta real, fallecidos desde su fundación.

En el atrio del templo fué recibido el monarca por el infante don Fernando, el general Cavalcanti, el general Milán del Bochs y otros que fueron jefes de la Escolta real.

Asisten a la misa las fuerzas de la Escolta, que visten uniforme de presentación.

Terminada la misa, don Alfonso salió a la puerta del templo, y rodeado de los generales y palatinos, presenció el desfile de las fuerzas de la Escolta, que lo hicieron en columna de honor.

El rey marchó después a Palacio, y recibió en audiencia especial al general Milán del Bochs.

A la una y media se trasladó el monarca al hotel Ritz, donde los jefes y oficiales de la Escolta real le obsequiaron con un almuerzo, siendo éste uno de los actos organizados para conmemorar el cincuenta aniversario de la fundación de la Escolta real.

A PEDIR PERMISO

El señor García Molinas estuvo en Palacio hablando con el marqués de Viana.

Le rogó solicitara del rey autorización y que señalase día, para la inauguración del Tribunal para niños y asilo de menores instalado en Cata-banchel.

De la Presidencia

DESPACHO Y FIRMA

El general Magaz despachó esta mañana con varios subsecretarios, y después recibió varias visitas, entre ellas una comisión de los foros gallegos.

A la Prensa facilitó una nota de los decretos firmados por Su Majestad.

Entre ellos, figuran los siguientes:

Presidencia. — Real decreto rebajando la plantilla de oficiales terceros del tribunal de la Hacienda pública y aumentando el sueldo al personal auxiliar y subalterno del mismo.

Hacienda. — Real decreto concediendo un crédito de 300.000 pesetas al ministerio de la Gobernación, con destino a sufragar atenciones de los tribunales para niños.

Idem otro de 200.000 pesetas para pago al marqués de Bendaña, del último plazo por el inmueble de la Universidad.

Idem concediendo un suplemento de crédito de 16.875 pesetas, y otro de 250.000 para los ministerios de Gobernación e Instrucción pública.

Gracia y Justicia. — Nombrando canónigo de Palencia, a don Mariano Moreno.

Real decreto jubilando al fiscal de la Audiencia de Bilbao.

Marina. — Real decreto modificando el de nueve del actual, relativo al cupo de fuerzas marítimas para el año económico 1925-26.

Fomento. — Real decreto autorizando la ejecución por subasta de las obras comprendidas en el segundo grupo, del puerto de Puebla de Caracillar.

Idem disponiendo que la aprobación de la revisión de los expedientes de ferrocarriles, caduque a los tres meses de realizada.

Instrucción. — Real decreto apro-

bando el proyecto de obras de reparación en el Instituto de segunda enseñanza de Huesca.

En el Supremo de Guerra

SEÑALAMIENTO DE CAUSAS

En el Tribunal Supremo de Guerra y Marina se han hecho los señalamientos de causas que han de verse en la semana próxima.

El martes se verá una contra un moro y una mora acusados de robo en la cantina de Dar Drús y de haber secuestrado a la hija del cantinero.

Y para el jueves se ha señalado la vista de la causa seguida al paisano Antonio Gómiz, por desacato a la autoridad.

El servicio de guardia

HAN DE SER JUECES EN PROPIEDAD, O PRESIDENTES DE SALA

La «Gaceta» publica hoy una Real orden disponiendo que el servicio de guardia en Madrid y Barcelona, ha de ser precisamente desempeñado por jueces de Instrucción con el cargo en propiedad, o en su defecto por los presidentes de Sala de la Audiencia respectiva.

El general Mayandía

a Teruel

REGRESARÁ EL LUNES POR LA MAÑANA

A las nueve y diez minutos, en el correo de Barcelona, ha salido esta noche, con dirección a Teruel, el vocal del Directorio general Mayandía.

Le acompañan su hijo Antonio, su secretario particular y ayudante comandante señor Cremades y el gobernador civil de Teruel.

En Calatayud harán transbordo.

El señor Mayandía permanecerá en Teruel hasta las seis de la tarde, que en automóvil se trasladará a Calatayud, donde pasará hasta la llegada del expreso, tren en que regresará a la Corte.

En Calatayud será obsequiado el señor Mayandía por el Ayuntamiento con una comida.

El Consejo de Directorio

LA REFERENCIA OFICIOSA

A las ocho y media terminó hoy la reunión del Gobierno, al objeto de que pudieran asistir a la comida con que la delegación española de la Conferencia sobre Marruecos obsequia a la

francesa, los generales Magaz y Jordana.

Como de costumbre el general Vallespinosa dió a los periodistas la referencia de lo tratado en la reunión.

Dijo que se habían ocupado en primer término de las deliberaciones de la Conferencia hispano francesa sobre Marruecos.

Al Consejo asistió el subsecretario de Instrucción pública, para hacer algunas preguntas y solventar determinadas aclaraciones relacionadas con la construcción de edificios escolares.

El subsecretario de Guerra llevó varios expedientes de trámite, que fueron aprobados.

Y el resto del tiempo fué dedicado a estudiar y aprobar varios asuntos encomendados a diferentes ponencias.

El general Vallespinosa terminó manifestando que las impresiones recibidas de Marruecos, son satisfactorias.

El temporal en Madrid

TORMENTAS Y LLUVIA TORRENCIAL. — CHISPAS ELECTRICAS. CASAS INUNDADAS

Continúa en Madrid el temporal iniciado hace varios días.

Hoy descargaron varias tormentas, cayendo el agua torrencialmente.

En una columna de los tranvías llamados «cangrejos», situada en la calle de Lagasca, cayó una chispa eléctrica que produjo un incendio con rotura de cables. A consecuencia de ello, la circulación de esos tranvías estuvo esta tarde interrumpida durante una hora.

A los barrios bajos ha tenido que acudir precipitadamente el servicio de incendios, para extraer el agua de varias casas cuyas plantas bajas estaban inundadas.

Uno de los pararrayos del asilo de la Paloma ha recogido una chispa eléctrica que motivó un pequeño incendio, causando la alarma entre los aislados.

En diferentes barrios extremos de Madrid, también han caído varias chispas, afortunadamente sin originar desgracias.

UNA TORMENTA EN DOS PARTES

La horrorosa tormenta que cayó esta tarde sobre Madrid, se desarrolló en dos partes:

La primera, fué una verdadera tromba de agua que anegó las calles, y la segunda, la formidable granizada que completó la obra del agua.

Aparte de los daños que en los alrededores de Madrid causó el pedrisco, pues arrasó las cosechas por completo, cayeron en varios puntos, chispas eléctricas que causaron desperfectos de gran importancia.

DIVERSOS DETALLES

La chispa que cayó en la columna del servicio de tranvías instalada en la calle de Lagasca, produjo gran alarma en el vecindario al provocar el incendio de los cables.

Como la comunicación telefónica quedó cortada, se avisó al Ayuntamiento con automóviles. Desde el Ayuntamiento comunicaron a la Compañía de electricidad lo que sucedía, e inmediatamente se cortó la corriente.

Una brigada de bomberos salió al lugar del suceso para retirar los cables que arrastraban en el suelo.

En el paseo de la Castellana se fundieron los plomos en tres tranvías.

Fuó tal el pánico que se apoderó de los viajeros, que muchos se lanzaron apresuradamente fuera, y algunos incluso por las ventanillas. Varias personas sufrieron contusiones.

Apenas cesó la tormenta, se comenzó en el parque de bomberos a recibir avisos de diferentes sitios donde la tormenta había producido inundaciones.

El paseo de la Castellana, la Cibeles, la puerta de Atocha, habían quedado convertidos en verdaderos y caudalosos ríos.



MADRID.—Concurrentes al banquete ofrecido por el embajador de Francia, en su embajada, a los comisionados españoles y franceses de la Conferencia sobre Marruecos. Sentados, de izquierda a derecha: la condesa Peretti de la Rocca, embajadora de Francia; el marqués de Magaz, presidente interino del Directorio; Sir Harace Rumbold, embajador de Inglaterra; conde Peretti de la Rocca, embajador de Francia; señor Espinosa de los Monteros, subsecretario de Estado. Detrás, de pie, los comisionados españoles y franceses

(Foto Vidal)

(Fotografiada La Voz de Aragón)

Gaceta de la Mujer

Modas y figurines

ROPA INTERIOR

Ha variado mucho la moda en general, estos últimos años, pero en la ropa interior es más sensible el cambio, sobre todo si nos tomamos la distracción de recordar lo que era en los aun no lejanos tiempos de nuestras madres y abuelas.

Cuando ellas eran jovencitas, mucho antes de casarse, iban ya preparando sus futuros ajuáres de novia y soñaban en algún principio de cuento mientras sus dedos de monja iban confeccionando camisas y pantalones por



Núm. 1.—Resulta muy bonito este camión confeccionado en color, con encaje crema incrustado y biéses de su misma tela; el cuerpo es largo, de él nace el faldón fruncido. La enagua hace juego y ambas son igualmente bonitas confeccionadas en blanco.

últimísimo grito de la moda, como la forma es la misma; siguen haciendo un magnífico papel.

La ropa interior de ahora requiere una gran sencillez de corte, telas al hilo sin nesgas; se evitan los bordados, entredoses y calados de fabricación mecánica; en cambio, trabajo manual de plieguecitos, calados, vainicas «fils tirés» bordados finos y motas; incrustaciones de tul, malla, encajes de Valenciennes, etc., pero en poca cantidad.

El tul ha llegado a ser el adorno favorito de la ropa blanca; este éxito se debe a sus magníficas cualidades de solidez y economía. Si sois habilidosas podéis adornar el tul con unas motas bordadas en blanco o en color. También se coloca el tul en doble de manera que pueda pasarse una cinta de color, que al través del tul es de un efecto muy fino y de una sencillez de buen gusto.

Os sorprenderá un poco el ver que no menciono para nada la ropa interior de color. Es que la considero como propia de invierno y la blanca de verano, por la transparencia de nuestros vestidos. En invierno no importa llevar bajo los vestidos opacos, juegos de color rosa, amarillo o morado; pero estos mismos tonos se funden mal con los tonos de los vestidos transparentes de verano y aun con los vestidos blancos. El morado, por ejemplo, a través de una tela de organdi parece un gris sospechoso.

En cambio, en los camiones hace muy ca-



Núm. 2.—Esté elegante camión lleva el vuelo del cuerpo recogido con tablitas hasta la cadera, en una forma muy nueva; un encaje ribeteado de su misma tela forma canesú y mangas.

docenas en telas de hilo, calicot y percales de larga duración; entredoses, festones, bordados y pliegues minúsculos a prueba de lejías y coladas. Estas prendas que constituían su orgullo esperaban varios años en los armarios sin temor a pasarse de moda.

Ahora la ropa interior sufre los mismos cambios que la exterior; esto hace que sea muy arriesgado hacerse ropa blanca en gran cantidad, pues al cabo de pocos años y sin haber tenido tiempo de usarla, estaría completamente pasada de moda y nos veríamos constantemente obligadas a reformarlas sin conseguir por ello comunicarles el «chic» del momento.

Con muy poco tiempo de intervalo hemos pasado de la falda corta a la falda larga y de nuevo a la falda corta; el talle se lleva tan pronto corto como muy largo, o se suprime, y las faldas lo mismo adoptan amplitudes de miriñaque como se reducen a la indispensable largura del paso.

Esto tienen que tenerlo especialmente en cuenta las novias que preparan sus canastillas de boda, con el afán de todas las novias de llevar mucha ropa. Con media docena de juegos, generalmente compuestos cada uno de dos camisitas de día, que son las que más padecen con el uso, tienen más que suficiente para una larga temporada.

La ropa de goma y caucho ha variado tan radicalmente; entonces preferían los minuciosos bordados y ahora gozan de más éxito los calados formando sencillas grecas, líneas y cuadrados alternando con incrustaciones de malla, y algún ramito o motas lisas bordadas; aunque su adorno no responda al

prichoso lo mismo en verano que en invierno, esa variedad de colores; encuentro que favorecen mucho sabiendo acertar con el tono. Así como la sencillez está a la orden del día en vestido y ropa interior; deja de estarlo a la hora de las lúces artificiales, lo mismo trajes de noche que camiones admiten más adorno.

Uno de los cambios característicos de la ropa interior en estos últimos años ha sido la aparición de esa utilísima prenda llamada combinación y que lo es del antiguo cubrecorsé y enagua, sostén y pantalón, etcétera. La estética ha salido ganando con la aparición de esta utilísima fantasía, pues entra mucha coquetería en estas prendas de una pieza, que hacen de camisa pantalón y de cubrecorsé enagua, suprimiendo el antiestético amontonamiento de telas y cintas en el talle.

Si la ropa ha tenido que reducirse a tal extremo, lo ha hecho obligada por el poco espacio que le conceden los vestidos empeñados en la silueta esbelta.

El corsé ha desaparecido; por lo menos el potro de tormento aderezado con ballenas de acero, siendo reemplazado por una faja,

o funda (tiene todos estos nombres) de caucho o punto de seda y goma que se adapta maravillosamente a la línea natural del cuerpo; por lo tanto, no desfigura como el antiguo corsé que obligaba al cuerpo a tomar formas antinaturales, talles de avispa y esbelteces de galga anémica, que tantos desmayos causaron en nuestras presumidas abuelas.

Nada hay mejor para el calzado, sombreros y vestidos como dejarlos descansar una temporada. ¿Por qué no ha de suceder lo mismo con la ropa interior, expuesta más a menudo al uso, a los lavados y planchados? Por eso es conveniente reservar las prendas de seda, crespón «Georgette», de China y «triple voile», para el invierno, por lo suave de su contacto; en cambio para verano resulta más agradable el roce refrescante del hilo y de la batista.

Además en verano se viaja; se vive en hoteles y casas de campo, donde no puede una ocuparse personalmente del cuidado de estas delicadas prendas de velo y seda. ¿Quién nos responde de que no las pongan a secar sobre unas zarzas o las metan en lejía?

Carmen de MUNARRIZ

Los grandes escritores

La mejor "lección" del maestro Zozaya

D. Antonio Zozaya vive en una vieja casa del Madrid viejo. Más que casa es un almacén de libros; reúne tantos que no caben en las habitaciones y se salen a los pasillos, al mismo recibimiento.

—Gracias a su biblioteca filosófica, le decimos al insigne escritor, apudimos leer a Platón, de jóvenes. (Un Platón un poco turbio acaso, y muy mutilado, pero Platón al fin, cuyo genio, cuyo zarpazo de león, asomaba a las páginas de aquellos tomitos de dos reales).

El recuerdo de sus primeros pasos en la vida de las letras, evocado por nosotros, ilumina vivamente los ojos del maestro.

—Hace tanto tiempo. Tenía yo entonces 20 años...



Núm. 3.—Sencilísima combinación propia para funda de vestidos ligeros; es de seda lavable, japonesa, adornada con presillas formando entredós. El vuelo de la falda lo forman los tabloncitos metidos y planchados.

—¿Ha ejercido usted la carrera de abogado?

—Sí. Durante bastante tiempo. Para proporcionarme recursos simplemente. Por imperativo vital, para sacar adelante mi familia. Ya la he dejado por completo. Nunca me gustó. ¡Se ve tan poco idealismo en el fondo de las cuestiones jurídicas de todos los días! Y podía haberlo, debía haberlo...

Nosotros comprendemos la actitud de Zozaya, ante el ejercicio de la carrera de Derecho. Una persona como él, un romántico,

que habita en el quinto cielo a mano derecha; no puede acostumbrarse al ambiente de escribanías y de juzgados, a las luchas con los clientes, a la hosca, fría, antipática prosa forense; un alma como Zozaya, se ahoga en una atmósfera tan cargada de recelos, de suspicacias; no puede caminar por la ruta subterránea que conduce a esos misteriosos rincones del Alcubilla, donde se encuentra la clave, la solución del enigma que después constituye una fuerte minuta... D. Antonio Zozaya, necesita conformarse con cobrar recibos de menos importancia: los recibos de sus artículos...

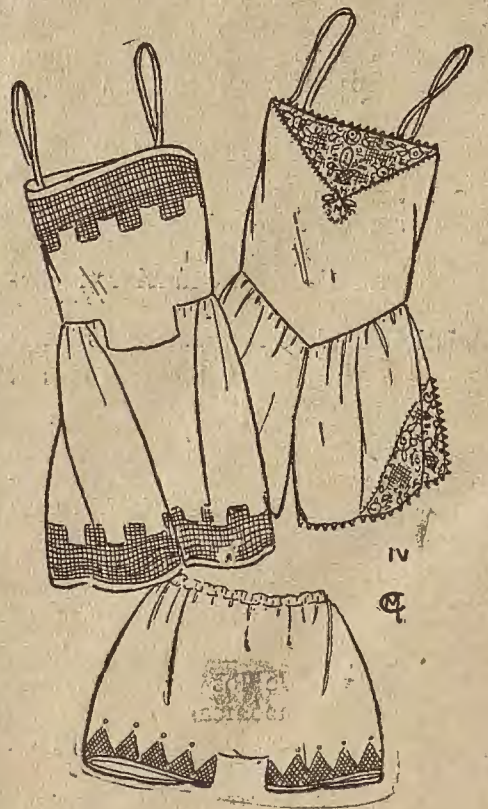
—Vivo de mis artículos. Hago quince, veinte, veinticinco al mes. Procuero que cada uno de ellos, sea un todo orgánico, una obra cabal, dentro de su carácter de trabajos cortos. Busco en los asuntos que desarrollo su aspecto que diríamos universal, eterno, su fondo filosófico, voy de lo particular a lo general, para deducir de una impresión cualquiera, un paisaje, una escena, un suceso, el más insignificante y minúsculo al parecer, lo que podría llamar la doctrina que contiene; este sistema mío da consistencia a mis artículos y los hace resistir a través del transcurso del tiempo. Algunas veces exhumo antiguas crónicas mías, sin tocarlas, sin modificarlas lo más mínimo y no han perdido ese no sé qué que hace actual a un escrito. ¿Podrá decirse lo mismo de los artículos de otros escritores? Esa eterna actualidad distinguirá siempre, como algo de calidad sobresaliente, los trabajos de Larra. Pero de los mismos de Burell... no puede decirse igual. Pasados los años, resultan pesados; se requiere poner algún esfuerzo para leerlos íntegros... Yo me consagro a la labor de hacer mis artículos, con la máxima honradez, como quien crea un poema o un acto de un drama. Otros escritores, en cambio, consideran el artículo como un arte menor, un género trivial, y, sin perjuicio de cultivarlo para buscar la popularidad, la fama que concede la prensa, reservan lo mejor de su actividad, a otras empresas que conceptúan más importantes: al teatro, a la novela, por ejemplo...

Antonio Zozaya nos habla con el entusiasmo de un mozo recién entrado en las lides literarias. Pero no sólo es recién espiritualmente el maestro. Si no se conociera la larga historia de su fecunda, de su copiosa e infatigable labor intelectual, apenas daría idea su presencia física, rebosante de salud, la sensación que produce de hombre fuerte, que goza de completo equilibrio biológico, de que cuenta ya sesenta y tantos años...

—Aún hago flexiones de piernas, nos dice Zozaya, y leo todos los días para conservar la agilidad del cerebro. No temo a la muerte porque es un tributo eterno... Me gusta el campo. Estoy preparando una excursión a Peñalara. Pienso pasar allí quince días con mi familia... En pleno aire libre, respirando el oxígeno de la cumbre sagrada, quemándome la piel con aquella luz tan rica en radiaciones...

Al hablarnos así, resplandecía el semblante del maestro. El sano optimismo, la juventud «inextinguible» de Antonio Zozaya, fué para nosotros su mejor lección.

Alberto de SEGOVIA



Núm. 4.—Esta enagua se adorna con grueso tul color crudo incrustado en forma de almenas. Camisa pantalón elegantemente adornada con triángulo de encaje de malla. Pantaloncito adornado con encaje o tul en forma de picos; motas bordadas.

GALERIA DE PROFESIONALES

D. Pablo Parellada Molas

¿Cuándo y cómo empezó su carrera? ¿Qué alegrías y qué tristezas le ha proporcionado el ejercicio de su profesión? ¿Qué habría preferido ser?

Lector; perdona si te hablo de mí mismo; ha sido empeño del amigo Aznar Navarro y por más que hice no lo he podido eludir. Allí por el año 1873 estaba yo perfeccionándome en dibujo y empezaba a modelar para dedicarme a la escultura, cuando un pariente mío, residente en Madrid, me escribió:

«Se da por seguro que Castelar, aquel que en la oposición predicó: «Abajo las quin-

Ingenieros, y en esa Academia entré en 1874. Esta fue una de las alegrías proporcionada por mi profesión; los aciertos en los trabajos de ingeniería encomendados a mí fueron las demás alegrías.

La mayor tristeza la padecí al final de mi carrera cuando se condio beligerancia a las Juntas de Defensa, con las que jamás hubiera yo transigido si hubiese continuado en el Ejército. Con gran contento me vi



tasí», está preparando una quinta extraordinaria sin redención y más numerosa que cuantas hubo. Mejor que ir soldado, te conviene prepararte e ingresar en la Academia de Ingenieros o de Estado Mayor.»

Así empezó mi carrera. Seguí el consejo de mi pariente, y cuando se decretó la célebre quinta llamada «de Castelar», en la que caí quinto, ya tenía yo presentada mi solicitud para ser examinado de ingreso en

libre de ellas al retirarme por haber cumplido la edad reglamentaria.

El dibujo y la literatura sólo han sido entretenimientos de los que prescindí muchas veces y durante largas temporadas.

¿Qué habría querido ser? No lo sé. Supongo que a esta pregunta todos contestarán lo mismo: «Lo que soy» o «Lo que he sido».

Pablo PARELLADA

El Mundo Deportivo

Ciclismo

LA TRAVESTIA DE LOS PIRINEOS

Nos hemos propuesto hacerle una desinteresada propaganda a esta prueba organizada con tan magnífico título por la prensa pamplonesa, y hoy les vamos a deleitar a ustedes con la narración de los encantos de la carrera.

A ver si conseguimos que entre los triunfadores suene el nombre de algún pedaliar aragonés, lector de LA VOZ.

Si se deciden ustedes a «tirar de bicicleta», atravesarán dos de las regiones más soberbias de Navarra y además cruzarán por un valle encantador en donde se asienta San Juan de Pie de Puerto.

Cuando lleguen ustedes aquí habrán hecho la mitad del recorrido; habrán pasado por Huarte, desde donde se divisa toda la comarca pamplonesa, por los campos sobredora-

dos de los pacíficos valles de Egües y Urroz, por la villa de Aoiz, por los primeros desfiladeros de las altas montañas, donde antes entonaban el Altabiscaró, por la campiña de Burguete, inesperadamente poética, por Altobiscar, por Roncesvalles, donde Carlo Magno se dejó media retaguardia, enganchada a los picachos, como una chula verbena se deja medio fleco en el botón de un traseunte «rápido», y por Ibañeta, «perfumado por el rocío eterno de las boiras perennes».

Después, tras la alegría de los campos cuidados, tendrán ustedes que sudar un poco. Sin embargo, este momento de la cuesta arriba tiene su belleza atrayente. El plato cruje y las piernas se hinchan, pero, en cambio, la carretera, en un gesto de reto, domina las cumbres.

Pasarán ustedes la frontera. ¡Nadie si no lo ha hecho—puede comprender la emo-

ción inexplicable que se experimenta cuando el manillar entra en Francia y la rueda de atrás sufre el último pinchazo español!

Repetimos; apreciables corredores. No sólo van a hacer ustedes una prueba deportiva, sino una admirable excursión de turismo y unos deliciosos estudios paisajísticos.

No son más que 165 kilómetros. De ellos, 49 son franceses, y con el cabio bajo se reducen mucho (suponemos...)

Además nos informan de que sólo 42 kilómetros son cuesta arriba y nos dan su palabra de honor y hasta sus siete palabras de que la carretera está muy bien.

Y, por último, si algún corredor aragonés se anima a gozar todas las delicias del panorama, nada más con que pase por esta redacción tendrá unos magníficos prismáticos que le portaremos con mucho gusto para que en la cima de Huarte se recree jugueteando visualmente con la comarca.

Motorismo

LOS ESPAÑOLES NO TIENEN SUERTE EN EL TOURIST TROPHY

Londres.—Se han celebrado las carreras inglesas de motocicletas ligeras The Tourist Trophy, habiendo llegado en primer lugar Handley, que hizo el recorrido en dos horas cuarenta y nueve minutos y veintisiete segundos.

Segundo, Johnston, en 2 h. 53 m. 52 s. Tercero, Porter, en 2 h. 57 m. 40 s.

El ganador hizo un promedio de 53 millas por hora, y la carrera se celebró en la isla de Man.

Los resultados de la carrera de Turismo para motocicletas pesadas, se celebró también, como el recorrido de motocicletas ligeras, en la isla de Man, en un recorrido de 226 millas y 760 yardas.

Primero, Davies, que cubrió el circuito en 3 h. 25 m. y 25 s. y 4/5, o sea, un promedio por hora de 66 millas y 134 milésimas de milla.

Segundo, Longman, en 3 h. 29 m. 10 s. Entre los corredores figuraban el español Macaya, que hizo el recorrido en 3 h. 52 minutos y 35 segundos.

El español Baltasar Santos, no terminó la carrera.

El corredor Zacarías Mateos, también español, se retiró de la carrera en la última vuelta, y Vidal abandonó la carrera en la segunda vuelta.

Todos ellos se retiraron por averías en sus máquinas, pero ninguna sufrió accidentes.

Concurso hípico

NUESTROS JINETES TRIUNFAN

La última sesión de Oporto ha sido un gran triunfo para los españoles. He aquí los halagüeños resultados:

Copa de la guarnición de Oporto.—Primero, Martínez Hombre, con «Alquicer»; segundo, Brandas, con «Armancaar»; tercero, García Fernández, con «Olvidoso»; cuarto, el mismo, con «Madirán», y quinto, Cabanillas, con «Barrote».

En la copa «Morais», este mismo se clasificó primero, con «Zapatilla», y en la copa de vencedores, en que se clasificó primero el portugués Cunha, García Fernández volvió a triunfar, logrando, con «Olvidoso», el segundo puesto, ocupando Cabanillas el quinto lugar.

DE LA VIDA PRIVADA

Cubells, el joven delantero valenciano, que ya toda la vida podrá lucir ante las naciones el orgullo de «haberle hecho el pase a Errazquin», cambia de domicilio.

Conste que no inventamos nada. Lo hemos leído en un diario levantino: en la próxima temporada el «ché» será «noy». Y no se crean ustedes que va a un equipillo cualquiera. Es el propio Barcelona el que lo acoge en su seno.

Le deseamos toda clase de ascensos, quinuenios, etc., etc. O, como dicen los castizos: «¡Salú y pesetas...!»

EL MARRO, DEPORTE NACIONAL

Hoy, que precisamente es domingo, sentimos nosotros unas desesperadas ganas de trabajar. En vista de lo cual no nos conformamos con las interesantísimas noticias que hemos radio-escuchado y roto-transmitido a ustedes, sino que nos lanzamos, lisa y llanamente, a hacer una apología filosófica de un deporte desconocido.

No vamos a andar con vaguedades. Una demostración rápida, como en los teoremas fáciles, y basta. Y aún tenemos la tentación de no decir ni media palabra más y dejarlo en axioma, de los que no la tienen ni la necesitan.

El marro tiene dos supremas ventajas sobre todos los demás deportes.

No es necesario que nos dejemos llevar de la pasión para observar que es, ante todo, el juego más económico. Ni campo, ni equipos. Basta quedarse en mangas de camisa

y ocupar cualquier plazuela no muy concurrida para que la lucha pueda entablarse.

La autoridad, que como es sabido se dedica a coleccionar los balones de los «amateurs» que juegan en las vías públicas—los únicos verdaderos—ante una partida de marro tiene que colocarse en actitud de raba muda y lo más que puede hacer es «hacerse las uñas» con los dientes, porque en el marro, no se hace más que correr y por correr, no lo detienen a uno hasta que llegue a los 40 kilómetros por hora o a los 250, si va en auto.

O queremos pensar en la suprema emoción de un match de marro, en un campo ad hoc con los jugadores bien equipados.

El marro simboliza el heroísmo supremo. El momento en que un jugador se lanza entre los contrarios a «rescatar» a sus compañeros prisioneros, es de una grandeza épica que nada puede superar.

Los tiradores de pichón, que, por andar con fuego, se crean unos valientes, quedan en ridículo junto al gesto espartano de un «marrista», «marrero» o «marrón».

Es además la lealtad suprema. La odiosa figura, dictatorial y descontentadiza de ese hombre, que pita siempre aunque todos aplaudan y se llama árbitro o «arbitrio», según la cultura del pronunciante, el marro desaparece.

Los jugadores, gente de honor, respetan sus acuerdos previos sin que nadie les comine gorjeando unos silbidos.

Ellos salen cuando «pueden» al enemigo y cuando el enemigo «los puede». Cuando quedan prisioneros, no luchan, ni dan patadas en las espinillas como los futbolistas que pierden el balón. Se dejan conducir a la «comisaría deportiva» y esperan resignados a que un compañero valiente los rescate.

Y basta por hoy. Otro día estudiaremos los restantes aspectos de este maravilloso deporte en decadencia y cuando la labor de propaganda esté acabada, propondremos al Directorio—sección de Inspección pública—que se supriman esas clases inútiles del Instituto (caligrafía, agricultura, álgebra, trigonometría...) y se den en cambio, como asignaturas ético-prácticas, dos o tres cursos de marro español.

PEPE LUÍS

Las Colonias Escolares

SE REUNE EL PATRONATO

En el despacho de la Alcaldía reunióse ayer mañana el Patronato de las colonias escolares.

La Junta tomó en firme el acuerdo de que la segunda colonia escolar salga el día 7 del próximo mes de julio para Las Pedrosas (Santander), y la tercera colonia efectúe su viaje el día 20 del mismo mes a Malvarrosa (Valencia).

A pesar de los buenos deseos del Patronato no ha sido posible conseguir estancia para la tercera colonia en Las Pedrosas.

El contingente de las tres colonias escolares de este año será bastante mayor que el del año último.

Para allegar los recursos necesarios estudió el Patronato la organización de varios festivales.

Estos serán tres seguramente y consistirán en una verbena, un concierto vocal e instrumental en la plaza de toros y una gran novillada nocturna.

Confía con el resultado de estas tres fiestas el Patronato que podrán cubrirse en su totalidad los gastos de las colonias.

Al dar cuenta del resultado de la reunión el alcalde a los periodistas solicitó el apoyo de éstos (que de muy buen grado le fué concedido) para llevar a la práctica la idea de la verbena aristocrática.

La cocina práctica

RINONES SALTEADOS EN VINO BLANCO

Después de despojado del nervecillo que los uno se cortan en ruedas muy felgadas, y se ponen en la sartén con manteca a un fuego muy vivo para que salten, añadiéndoles una cucharada de harina, medio vaso de vino blanco, sal, cebolletas menudamente picadas y un diente de ajo, que se quita después. Cuando está salta está en su punto, se sirve inmediatamente. Esta operación debe ejecutarse con una pres-teaz, para evitar que se endurezcan los riñones. Los de ternera y carnero se preparan lo mismo.

EL TRIBUNAL PARA NIÑOS

Una Memoria interesante

El doctor don Patricio Borobio, presidente del Tribunal para niños que funciona en nuestra capital, nos remite dos ejemplares de una interesante Memoria, resumen del segundo año de actuación de tan humanitaria obra.

Dedica el doctor Borobio, su opúsculo, al Consejo superior de Protección a la Infancia y Represión de la Mendicidad, director y regente del mencionado Tribunal, y especialmente a la Comisión de Apelación.

El problema de la delincuencia infantil viene apasionando a todos nuestros gobernantes y legisladores, ya que en él radica, acaso, una de las bases para la mejor formación de la sociedad futura.

Y el doctor Borobio se ha compenetrado tanto con esta loable misión del Tribunal que acertadamente preside, que la Memoria citada más que resumen puede compendiarse como un estudio fundamental del problema en sus más diversos aspectos.

Abarca la obra del doctor Borobio, los siguientes capítulos: Algunos caracteres dominantes de la delincuencia infantil. La delincuencia femenina. La reforma. Epistolario. Florilegio femenino... y en todos ellos cita ejemplos de elevado sentido moral y establece comparaciones que ponen muy alta la autoridad adquirida por el autor en tan importante materia.

Completa el resumen una curiosa estadística, por la que se desprende que el número de expedientes resueltos hasta el 31 de diciembre del pasado año fué de 219.

Felicitemos al doctor Borobio por su actuación en el Tribunal para niños y por el entusiasmo que demuestra al estudiar con tal competencia la sagrada misión del reformador de los espíritus infantiles descarriados.

Las fiestas de barrio

El de Jesús

La Comisión de festejos, reunida ayer, acordó celebrar en obsequio de todos los vecinos del barrio y en el salón, cedido por don Emilio Sahón, un gran baile que tendrá lugar hoy, a las nueve y media de la noche.

Acordó también agradecer expresivamente a las autoridades, periodistas y vecinos el apoyo que les han prestado en su trabajo y conceder el premio de engalanamiento de fachadas al café «El As».

DE MUSICA

La Orquesta Sinfónica en Zaragoza

El viernes, 26 de junio de 1925, a las diez y media de la noche, se celebrará en el teatro Principal un gran concierto popular, por la Orquesta Sinfónica de Madrid, que dirige el maestro Arbós.

He aquí el programa:

- Primera parte. 1.º «Carnaval romano», óverture, Berlioz.
 2.º «Un noche sobre el Monte Pelado», Moussorgsky.
 3.º «La revoltosa», preludio, por el maestro Chapí.
 Segunda parte. 1.º «Los murmullos de la selva», Wagner.
 2.º «Capricho español», Rimsky-Korsakow.
 1.º Alborada.
 2.º Variaciones.
 3.º Alborada.
 4.º Escena y canto gitano.
 5.º Fandango Asturiano.
 3.º «Jota de la Dolores», Bretón.
 Tercera parte. 1.º «Danzas guerreras del príncipe Igor», Borodín.
 2.º «Andante cantabile», Tschai-kowsky.
 3.º «Los maestros cantores», Wagner.

Una velada en el Teatro Principal

Para esta tarde, a las seis, está anunciado el solemne acto de reparto de premios a los obreros, organizado por la Junta de Damas para el me-

joramiento moral y material de la clase obrera.

La fiesta tendrá lugar en el teatro Principal, bajo el siguiente programa:

- 1.º Discurso de salutación, por el obrero G. Brusca.
 2.º Batallón infantil «La jura de la Bandera», por distinguidos niños de esta Sociedad.
 3.º Poesía «A nuestra Fundadora», por el obrero M. Romeo.
 4.º Cuadro plástico «Honor al trabajo», por varios obreros del Centro.
 5.º «El milagro de las rosas» (cuadro plástico).
 Reina Santa Isabel, señorita Cinta Caverro.
 Rey, señorita Carmen de Nayacués.
 Paje 1.º, señorita María Asunción Florez Estrada.
 Paje 2.º, señorita María Isabel Laguna.
 Pueblo, varias distinguidas señoritas.
 6.º Poesía por el obrero Gabino Brusca. Himno al trabajo.
 Han prometido su asistencia a la interesante fiesta, nuestro prelado y las autoridades locales.

El nuevo Gobernador militar de Zaragoza

En una de las últimas firmas de Guerra fué nombrado general de la novena división don Eladio Pin Ruano, recientemente ascendido y que desempeñaba el cargo de gobernador militar de la plaza de Jaca.

El general Pin es un general prestigioso ya conocido en Zaragoza, pues cuando era



coronel desempeñó el mando del regimiento de Gerona, captándose sinceros afectos y simpatías.

Tiene el nuevo gobernador militar de Zaragoza una brillante hoja de servicios y ya ha exteriorizado su cariño hacia Zaragoza durante los años que aquí sirvió, estando condecorado con la medalla de oro de la ciudad.

El general Pin, que está recibiendo numerosas felicitaciones con motivo de su ascenso y destino, se propone posesionarse del nuevo cargo dentro de breves días.

CHOCOLATES ORUS

Los mejores del mundo y fabricados a la vista del público, garantizando la pureza de sus componentes y su esmerada elaboración.

La Casa de más producción y venta de Aragón
 Depósitos en todo el mundo
 Recomendamos a las familias las clases especiales 5, 6, 7 y 8.

DESCUENTOS PARA LA VENTA AL POR MAYOR



GRAN CAFE ROYALTY

Este es el café predilecto del público por su esmerado servicio :: Helados de todas clases :: Grandes conciertos tarde y noche y a la salida de los teatros

ACUDA TODOS LOS DIAS AL CAFE ROYALTY

A. GONZALEZ D. JAIME I, NÚMERO 17
 Teléfono 171

Artículos de pureza absoluta, fabricados por procedimientos modernos

Solicítense visitar su obrador

NOTICIAS

ESTAN LLAMANDO PODEROSAMENTE la atención unos vistosos carteles que se han fijado por las esquinas, anunciadores de la gran semana de fiestas y verbenas organizada por el acreditado Restaurant «Las Palmeras».

Los zaragozanos estamos de enhorabuena, pues con tales alicientes, no cabe dudar que «Las Palmeras» serán el refugio de todos y la alegría principal de este verano que comienza.

El día 25 del actual, festividad de Santa Orosia, Patrona de Jaca, celebrarán los jacetanos residentes en nuestra capital, algunos actos religiosos.

Por la mañana se dirá una solemne misa a grande orquesta en Santa Engracia, predicando el canónigo de la catedral de Jaca, don Estanislao Tricas.

Ayer fueron reconocidos en el Dispensario antituberculoso, los enfermos pobres que han de formar la primera colonia de Panticosa.

Nada más exquisito que los

Esparragos OCHOA

UN INTERESANTÍSIMO PROYECTO

El encauzamiento de las aguas de Morana permitirá regar, regularmente, más de mil hectáreas de tierra

Desde lo alto de Añón, encaramados en una de sus empinadas calles, bajo aquel arco que tiene sabor medieval, oteamos el valle amplio que se extiende por las estribaciones del Moncayo.

Bajo la brisa que del monte, descendiendo, se ve ondular la masa verde de las mieses, y se oye el rumor de los sotillos.

Y desparpadas por el llano, brillando como plata, venas de linfa clara y transparente, agua sin encauzar que discurre perezosa y al fin se pierde en la entraña de aquella tierra permeable.

Vicente Berna, el culto y emprendedor agricultor de Ambel, me dice mostrándome esos arroyuelos:

—Todo eso es agua que se pierde y que vendría muy bien allá abajo, donde tenemos derecho a regar y el agua difícilmente nos llega.

Ese es el drama de Ambel, y la preocupación de Borja. Hace dos años que cuando alguien le habla del proyecto que ahora nos va a dar tema para esta información, siempre escuchan el mismo comentario:

—Hay muchos pueblos donde ven perecer las cosechas por falta de agua. Y ustedes

que la tienen abundante, la dejan perder. Es una lástima.

Y esto es verdad. A la vista de aquel racimo de arroyuelos claros y transparentes, que brillan como la plata entre la verdura del valle, se comprende el inmenso pecado de estos pueblos que hasta ahora no han pensado en aprovechar el rico don que la Naturaleza les ha concedido.

Ahora hay un grupo de hombres inteligentes y voluntarios que desean acabar con esto. En la campaña que han emprendido hay notas verdaderamente curiosas que cuidaremos hacer resaltar en elogio de estos hombres. La Voz de Aragón quiere asociarse a su esfuerzo y poner cuanto esté de su parte para que la verdad se reconozca por todos y el interés de los pueblos sea al fin más fuerte que algún mezquino interés personal que no se manifiesta—tan mezquino es—sino vergonzosamente.

PUEBLOS ACOGEDORES Y HOSPITALARIOS

Antes de comenzar lo que constituye tema de esta información, seanos permitido hacer constar nuestro agradecimiento por la

acogida cordial y amable que han dispensado al periodista los pueblos que en rapidísimo viaje ha visitado. El alcalde de Borja don Juan Antonio Alzola, el presidente del Sindicato de riegos don Melchor Zaro, don Dionisio Pérez, don Raimundo Sayas y don Antonio Colás, de Borja, y don Vicente Berna, los señores de Dúsmé, don Daniel Sayas y don Luis Marquina, de Ambel, son espejos de la hidalguía y hospitalidad que honra esos pueblos. A ellos testimonia la más sincera gratitud el periodista que encuentro en su amabilidad el mejor auxiliar para cumplir sus deberes informativos.

COMO NACIO UN PROYECTO

El sistema de riegos de Borja es un poco complicado. Tiene bastante agua el pueblo, pero aun puede regar más. Hay una importante parte de su huerta, que en justicia no puede ahora llamarse de regadío.

Hace cosa de un año hubo un hombre que lanzó la idea de efectuar una obra con la cual quedaría asegurado el trigo para una zona de 428 hectáreas que ahora no pueden regar porque cuando les llega el turno la acequia no contiene una gota de líquido.

En el semanario borjano «Antes del Moncayo» lanzó «Un borjano» la idea de encauzar el agua del barranco de la Morana. Con efectuar esta obra podía obtenerse un rendimiento aproximado, quizá superior, a seiscientos setenta y seis litros por segundo. Con esta cantidad de agua regarían Añón, Alcalá de Vera, Ambel, Bulbuenta y Borja, y todavía habría un sobrante de 152 litros por segundo.

No se trata de buscar agua, ni de abrir ningún pozo para que salga más. El problema es mucho más sencillo. Se trata de evitar que se pierda la que ya existe.

EL PROYECTO DE RIEGOS MAS MODESTO

Todos los periódicos de la provincia hablan continuamente de grandes proyectos de riego. Se barajan los millones, se pide el auxilio del Estado, se gasta tinta, tiempo y energía en su defensa. Hoy vamos a hablar del proyecto de riegos más pequeño que se puede presentar para salvar las necesidades de dos pueblos.

Ni pantanos, ni millones, ni auxilios al Estado hacen falta. Todo eso no solo no hace falta, sino que los pueblos interesados no lo quieren.

La obra, cuando se haga, será obra hecha por ellos, sin auxilios extraños y lograda por la tenacidad de unos pocos hombres. En realidad, por la fe que en su propia idea ha tenido un solo hombre; el que firmó el primer artículo sobre este asunto con el seudónimo «Un borjano», o sea don Antonio Colás, el hombre cuyo nombre quedará unido a la obra.

LA MORANA

Hay en Añón 114 hectáreas, en Alcalá, 57, en Ambel 412 (todo el término), en Bulbuenta, 32 y en Borja 428 hectáreas que deben regarse con el agua procedente del barranco de la Morana.

Y decimos «deben regarse», porque en realidad a Ambel no llega ya el agua.

Apenas comienza a correr por término de Añón, el caudal se hace más y más pequeño, sorbido por las filtraciones de una tierra permeable hasta lo inverosímil. A Ambel ni a Borja llega una gota de agua.

Así sucede que los dos pueblos tienen días señalados para regar; pero cuando les llegan estos días apenas pueden hacerlo.

Ahora mismo hay finca que hace quince meses no riega. Todo Ambel y el término de Borja llamado de Campo, están en este caso. Y cuando están consumidos los turnos y queda tiempo para regar y se subasta el agua sobrante se ha llegado a pagar por un día de riego en una finca hasta 500 pesetas. Este solo detalle da idea de hasta qué punto se hace necesario aprovechar el agua que se pierde, dotando a Ambel y a Borja de un sistema de riego seguro y abundante.

LA OBRA

La idea del señor Colás es muy sencilla. No hay en ella utopía ni requiere más esfuerzo que el de los regantes, que bastante compensación obtendrán con solo el aumento de valor que sus fincas adquirirían automáticamente.

Se trata de construir un azud para el embalse, en la boca del barranco de la Morana; y después canalizar la acequia impermeabilizando su suelo.

Con esto no se filtrará una sola gota de agua y el caudal de la Morana aumentará con el de la fuente del Prado, que es su afluente, llegará a Borja y los regantes podrán emplear el agua en el momento que lo determine su sindicato, siempre a tiempo y sin pagarla en subasta a peso de oro.

El curso de la Morana es de unos doce kilómetros aproximadamente.

ALGUNOS DATOS INTERESANTES

Para comprender el interés que tienen todos los datos que vamos a exner—y que debemos a la amabilidad de don Antonio Colás, el impulsor y propagador de esta idea—hay que tener en cuenta que ahora no llega a Ambel una gota de agua.

Los pueblos interesados en la obra son principalmente Añón, que tiene 114 hectáreas; Alcalá, con 57, Ambel, con todo su término, de 412 hectáreas y Borja con 428 hectáreas, o sea todo el término de Campo. Además tiene un pequeño interés Bulbuenta, en cuyo término se beneficiarían de la obra 32 hectáreas.

En total necesitan estas tierras para el riego 524 litros por segundo.

Practicado el aforo de la Morana, da 478 litros por segundo y la Fuente del Prado, que se une a la Morana, da 198 litros. Total 676.

Con esta cantidad de agua hay bastante para las necesidades de las comarcas interesadas. Todavía sobran, para salvar las imperfecciones de la obra, y las filtraciones que pudiera haber, 152 litros por segundo.

Estos 676 litros por segundo son los que se pierden bajo tierra y por nadie son aprovechados, en un trayecto de unos ocho kilómetros.

LO QUE SE HA HECHO

Borja tiene la suerte de contar por alcalde a un borjano de corazón, hombre que une a una clara inteligencia la tenacidad propia de un buen aragonés.

Y este hombre, que es don Juan Anto-



BORJA. Parte superior: Boca del barranco de Morana, donde se construirá el azud para el embalse de las aguas que regarán el término de Ambel y el del Campo de Borja. —Parte inferior: Las aguas de la acequia de Morana al unirse con las que emergen de la Fuente del Prado (Fotografiado LA VOZ DE ARAGON)

IMPOSIBLES, NO

nio Alzola, apenas leyó en «Aires del Mon- cayo» el primer artículo del señor Colás, recogió la iniciativa y la puso en marcha. El, con algunos concejales y con algunas personas interesadas, comprobó el aforo de la Morana, y advirtió que con la obra que se proponía no solamente se resolvería el problema agrícola, sino que también se logra- ba dar un paso en la solución del pro- blema del abastecimiento de aguas, preocu- pación del señor Alzola, cuestión interesan- tísima de la que otro día nos ocuparemos.

Poco después se celebró una reunión a la que asistieron los representantes de los pue- blos más interesados en la canalización de Morana. En aquella reunión se nombró una ponencia, formada por prestigiosas perso- nas, a la cual se encargó hiciera los tra- bajos preliminares para en momento oportu- no emprender la magna obra.

Forman esta ponencia el alcalde de Bor- ja, don Juan Antonio Alzola, el concejal don Dionisio Pérez, don Miguel Andía y don Francisco Aznar, representando a Bor- ja; don Vicente Berna, presidente del Sinc- dicato de riegos de Ambel, representando a este pueblo; y el alcalde de Alcalá de Vera.

La comisión ha trabajado activamente. Ha llevado el convencimiento de la bondad de la obra a cuantos han de contribuir a ella. Ha consultado con técnicos, y, por último, ha encargado de la confección de un pro- yecto y de su presupuesto correspondiente al ingeniero señor López Franco, cuya fami- lia procede de Borja.

Y esto qué es maravilloso. La idea que se lanzó en 26 de abril del año pasa- do es hoy desde Borja hasta Anón algo que está en el ambiente. Chicos y grandes, propietario y braceros, todos conocen el pro- yecto, lo abatan, y esperan verlo conver- tido en realidad.

Ambiente inmejorable tiene la obra. ¿Qué idea de importancia ha tenido tan rápido de opinión en ningún pueblo aragonés ninguna; y esto dice bastante en favor de la bondad y de su necesidad.

No es una utopía halagadora y realiza- ble a muy largo plazo. Es algo razonable y factible de conseguir. Todos tienen fe en la obra. Y esta fe de todos ha de ser lo que mejor ha de impulsarla.

LOS PEQUEÑOS INTERESES

Ninguna voz se alza contra el proyecto. Pero no faltan por eso los descontentos. ¿Quénes son? Nadie podría nombrarlos, por- que no hablaron nunca con claridad. No podrían.

Pero sí que hay algún pequeño interés —ya lo hemos aludido— tan pequeño, tan personal, que todavía no ha tenido aliento para mostrarse a la luz del día. Vergon- zantemente se oculta en más vergonzan- tes actitudes de apatía, de recelo, de mur- muración.

Fácil será vencer este único inconveniente que pueda haber para la obra. Si hay algún grupito cuyo interés personal puede sufrir algún quebranto—y quebranto no irremedia- ble—, debe quedar arrollado por el interés de los pueblos interesados que son, sobre todo, Ambel y Borja.

Cuidadosamente se ha ido en este asunto al grano, a lo que importa, a lo que se puede hacer.

Vaya un ejemplo que habla mucho en favor de la claridad y del acierto de la Comisión gestora.

El que fue delegado gubernativo del par- tido, señor Vives, llevado de su cariño a Borja, quiso elevar de categoría el proyecto y construir un pantano en la boca del barranco.

Pero esta obra requería un auxilio del Estado, que posteriormente ha sido denega- do; y un gasto de cuatro millones.

En ningún caso se admitió la posibilidad de este proyecto grande. Al factible se atuvo la comisión y el factible es el que a no tardar será la fuente de riqueza para aque- llas zonas.

¿COMO SE HARA LA OBRA?

No se sabe aún cuanto costará realizar el proyecto. No se puede hablar aún de cómo se obtendrá el dinero necesario.

Desde luego lo pagarán los mismos regan- tes, que darán así colocación provechosa a su dinero. Y probablemente los esfuerzos se- rán centralizados en los Sindicatos de riegos de Borja y de Ambel.

Será, para los terratenientes, un negocio magnífico. Quedándonos cortos en los cálcu- los, los tierras ganarán un cien por ciento de su valor. El término del Campo, de Borja, puede representar ahora un valor de millón y medio de pesetas. Cuando la Mo- rana lleve su agua hasta la última finca de Borja, habrá triplicado su valor.

Y si solo en Borja ha de producir la Mo- rana un aumento de millón y medio de pe- setas, ¿no valdrá la pena gastar treinta o cuarenta mil duros en realizar el pro- yecto?

DEBE IMPERMEABILIZARSE EL CAU- CE DE LAS AGUAS DE MORANA

Este verano se dará el caso decisivo: for- tal ingeniero señor López Franco y el de dar Entre el momento de terminar sus trabajos

SALON DORE (Paseo de la Independencia)

Hoy Domingo, a petición del público

Ultimo y definitivo día de la gran corrida regia celebrada en Barcelona por los afamados diestros

MARCIAL LALANDA y NICANOR VILLALTA

y último día de la originalísima comedia dramática, titulada

LA PRIMERA ACTRIZ

MARAVILLOSAMENTE INTERPRETADA

Mañana LUNES, estreno de la extraordinaria película de grandioso interés, titulada

¿Deben las Mujeres declarársenos?

Situaciones altamente cómicas

Beli ingeniero señor López Franco y el de dar el primer golpe de pico en el cauce de las aguas de Morana, debe mediar nada más que el tiempo justo y necesario para preparar los trabajos.

Para entonces debe estar resuelta la fór- mula de la aportación de los propietarios. Borja, Ambel y Alcalá tienen la pala- bra.

Si en los Monégros tuvieran el agua que puede recoger Borja no dejarían que se la tragara la tierra antes de aprovecharla.

Cuando este verano se haga la subasta de las aguas, habrá, tal vez, quien pague con quinientas pesetas el derecho a regar un día.

Con mucho menos dinero apretado por cada uno de los que tienen ahora su tierra sedienta y su cosecha raquítica, se puede asegurar para siempre el rendimiento de los campos.

Esta es simplemente una obra de enten-

dimientos claros y de labradores que saben cómo pueden defender sus verdaderos inte- reses.

Dilapidar el agua es un pecado de lesa agricultura. El terrateniente que haya de regar con la Morana y regate su esfuerzo cuando se trata de asegurar la llegada del agua a su finca, se acreditará no sólo de mal borjano, sino de mal agricultor y de necio administrador de su hacienda.

Pascual MARTIN

De pitón a pitón

PREPARATIVOS DONOSTIARRAS

La empresa de San Sebastián está dando los últimos toques a las combinaciones ve- raniegas. Las corridas se verificarán los días 9, 15, 16, 23 y 30 de agosto y 8 de septiembre.

Han comprado toros a doña Carmen de Federico (antes Murube), Conde de la Corte, Urquijo (antes Rincón), Villamarta, Félix Suárez y Gamero Cívico. Ganaderías todas a propósito para el lucimiento de los co- letudos.

En la cuestión de toreros es en lo que andan más retrasados. Hasta ahora sólo tienen contratados a Márquez, Algabeno, Gi- tanillo y Agiero.

Veremos qué tal mano tienen al elegir los que faltan, porque en las últimas temporadas, Ucelayeta, contratando toreros, no estuvo muy afortunado el hombre.

Con esto de la tasa en que todos los co- letudos se creen iguales...

TODO EL MUNDO TORERO... Y RE- JONEADOR

En las fotografías de ferias dicen que todo el mundo puede ser torero y aviador. Habrá que añadir que rejoneador también.

Ahora es un hijo de Antonio Fuentes, el antiguo maestro de las elegancias, quien quiere dedicarse al rejoneo. Veremos a ver lo que resulta.

Porque desde que Cañero surgió en las arenas, todo el mundo que alguna vez ha montado en el «tío vivo» se cree con de- recho a molestar.

El hijo de Fuentes quiere hacer sus pri- meras armas en París. Por nosotros, que empiece donde quiera.

¿Pero se nos permite lanzar un «vive l'es- pagnolade»?

EL BECERRO LIBRE

Ha reaparecido Juan Belmonte, y tan magno acontecimiento ha servido para que todos echásemos las campanas a vuelo. A tal señor, tal honor.

Pero con la vuelta de Belmonte, ha re- aparecido también el becerro; que, aunque otra cosa opinen los pesimistas, ibamos des- terrando ya de los ruedos.

Belmonte, dispuesto a torear todo lo que salga, nos parece de perlas. Pero Belmonte, encerrándose sólo con becerros, de ninguna manera.

El que quiera hacer dinero, que se meta en un negocio; que ponga un cine, por ejem- plo. Pero llegar a los aficionados a que tomen «acciones» en el negocio, ni es lícito ni debe consentirse.

¿No es verdad, Juanito Terremoto?

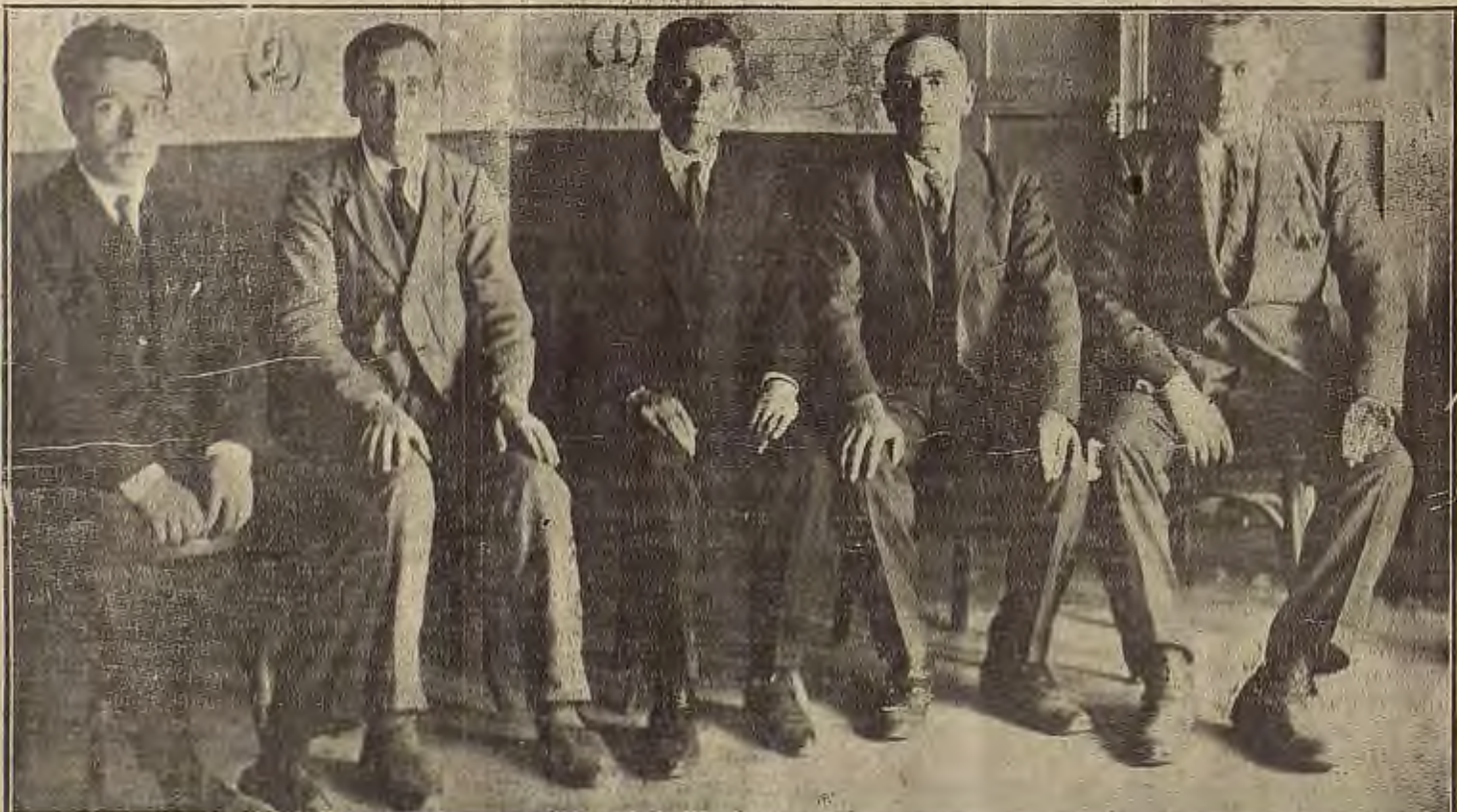
CONFORMES TODOS LOS AUTORES

Para apreciar la faena de la última oreja de Villalta en Madrid, están conformes todos los autores que nuestro paisano toreó con una honradez a prueba de «pegotes».

¡El triunfo más de Villalta en Madrid! Hemos comprado una tabla de logaritmos para averiguar qué número hace este último.

DON INDALICIO

Advertisement for vulcanization services. It features an illustration of a vintage car and a man standing next to it. The text reads: '...sin olvidar que estoy muy satisfecho de SOLANO. porque todo que nos ha vendido, es de gran resultado: ¡Siga comprándole!' Below the illustration, it says 'Vulcanizaciones ACCESORIOS NEUMATICOS LUBRIFICANTES M. SOLANO. San Miguel, 15. Teléf. 19-38. ZARAGOZA'.



BORJA.—Los señores representantes de la Junta de Riegos de Morana D. Juan Antonio Alzola (1) alcalde de Borja y presidente de la Junta; D. Dionisio Pérez (2) concejal y entusiasta colaborador de la obra; D. Miguel Andía (3) concejal y entusiasta colaborador de la obra; D. Francisco Aznar (4) concejal y entusiasta colaborador de la obra; D. Vicente Berna (5) presidente del Sindicato de Riegos de Ambel; D. Juan Antonio Alzola (6) alcalde de Alcalá de Vera; D. Juan Antonio Alzola (7) alcalde de Borja.

ENVASES METALICOS

IRAZABAL

CALAHORRA

CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE ZARAGOZA
Único establecimiento de su clase en la provincia

FUNDADO EN 1876

Intereses abonados a los imponentes en 1924. 944.395'44 pts.
Capital de los mismos en 31 de Marzo de 1925 36.772.528'96
Libretas en circulación en dicho día 35.388

Se admiten imposiciones desde 1 a 10.000 pesetas al 3 por 100 de interés anual. Las entregas y los cobros pueden hacerse todos los días, de nueve a una y de cuatro a seis. Los domingos, de nueve a doce, solamente. Préstamos sobre fincas, valores públicos e industriales, alhajas, muebles, ropas y efectos análogos en condiciones económicas excepcionalmente ventajosas. Como esta Institución es exclusivamente benéfica, todas las ganancias que se obtienen se destinan a aumentar las ganancias que responden al capital de los imponentes

OFICINAS: SAN JORGE, 10, SAN ANDRÉS, 14 y ARMAS, 30

FOLLETÓN DE "LA VOZ DE ARAGÓN"

(25)

El paraguas de San Pedro

por Kalman de Mikszath.

—¿Qué tenía de criado. Pero dijo lo mismo que la señora. Esto es, que había olvidado no sólo el paraguas, sino también otras cosas mucho más importantes. Recordaba, sí, que el pobre señor preguntó por el paraguas hasta el momento mismo de morir. Dios solo sabe por qué le interesaba tanto aquel objeto.

—Eran de un valor extraordinario las observaciones y los recuerdos de la señora Bothar. Esta señora seguía ocupando con su tienda la placita baja de la casa de Gregorics. Había estado presente cuando murió Pablo, y hasta había ayudado a lavar y vestir el cadáver. La buena mujer juraba que el paraguas estaba entre las manos crispadas del muerto; tanto que fué preciso desengarrar sus dedos para arrancarle el paraguas y reemplazarlo con un crucifijo.

—Al día, el abogado volvió disimuladamente la cabeza para secarse algunas lágrimas.

—Sí, sí, conservaba el paraguas entre sus manos —repetía la señora Bothar—. Que no me mueva del sitio si no es verdad.

—Eso es muy importante —murmuró Jorge—. Pero ¿cómo falta saber dónde está ahora.

—Probablemente, se vendería, como otros muchos objetos.

—Eran lo más verosímil. Jorge corrió a buscar el inventario. La libreta de la almoneda debía estar aún entre los documentos de la herencia. Encontró la lista de los objetos vendidos; los nombres de quienes lo habían comprado y el precio de la venta; los armarios, las mesas, las sillas... La lista hablaba de una pelliza, de un fusil, de un talego, de un aparato para llenar moreillas; pero nada decía del paraguas. Leyólo dos veces, pero en vano; no encontró el menor resto de lo que buscaba sino en esta línea: «Objetos inútiles, dos floreros. Comprados por el judío blanco».

Indudablemente, entre los objetos inútiles se hallaba el paraguas. «Comprados por el judío blanco». Era preciso ir en busca del judío blanco, como primer trámite.

—Pero ¿quién era este judío blanco? Por la época en que la almoneda se hizo, los judíos eran muy raros todavía en la comarca. Si solamente había uno o dos era muy fácil distinguirlos. A uno le llamaban el «Amarillo», por el color de su pelo; al otro el «Negro»; al otro el «Rojo» mientras era joven, y el «Blanco» cuando envejecía; y por esos cuatro colores se podía diferenciar a todos los israelitas de la ciudad. Pero luego sumaban varios centenares las familias judías de Beszterce sin que Dios hubiera pensado aumentar los colores del pelo.

Sin embargo, no era difícil dar con el judío de referencia. Las gentes ancianas recordaban que era a un tal Jonás Müncz a quienes llamaban todos el «Judío Blanco», y era tanto más fácil recordarle porque todos los pantalones y chalecos viejos de la ciudad se reunían en su tienda para ser revendidos. Muchas personas recordaban aún la tiendecita, de cuyas paredes colgaban botas, mantones y pellizas y otras muchas prendas usadas. En la puerta, y escrito en carbón, un letrero decía: «Solamente las flores de los campos se visten más barato de lo que se viste en esta tienda». Era cierto; más hubiera debido añadir que las flores de los campos se visten un poco más lucidamente de lo que podía hacerse en la tiendecita.

Estas explicaciones no satisfacían del todo a Jorge; y aunque no tenía grandes esperanzas de alcanzar fruto, fué a ver incluso al presidente del Tribunal, señor Sztolarik, para pedirle informes más detallados; pues él, que había sido mucho tiempo notario de la ciudad, conocía a todo el mundo.

COMPRE V. SU ABANICO
donde pueda encontrarlo
BONITO Y ECONÓMICO

Por eso debe visitar la casa

MARRAGO Y BERMEJO
MANIFESTACIÓN, 40

¡FIGURINES!
Los más elegantes, mejores y adelantados los encontrará siempre en el «CENTRO PERIODÍSTICO»
GRANDES SURTIDOS TODA
:: LA TEMPORADA ::
Corresponsalia de Periódicos y Revistas Extranjeras y del País
SALON DE LIMPIABOTAS
CENTRO PERIODÍSTICO
JULIÁN FRANCO
Cinegio, 1 - Zaragoza

¿Es usted mujer de su casa? ¡Sí!
Adquiera para lavar la ropa el sin rival



y encontrará Vd. presentación, resultado y economía
Fabricante: FRANCISCO MOLLAT
SAN PABLO, 32 y 34 - Tel. 1644 - ZARAGOZA

Con toda sinceridad le contó sus descubrimientos: que la fortuna de Pablo Gregorics debía estar depositada en un Banco extranjero, contra presentación de un cheque y casi recobrada. Porque, sin duda alguna, el cheque tenía que estar oculto en el puño hueco del paraguas de Pablo Gregorics. Y era más que probable que un niño llamado Jonás Müncz hubiera comprado el paraguas en la almoneda que se hizo al morir el viejo Pablo.

Jorge le contó todo esto a su viejo tutor atropelladamente, sin tomar aliento. Y le preguntó luego:

—Todo esto es lo que he podido averiguar. ¿Qué es lo que debo hacer ahora?

—Esto ya es mucho. Es más de lo que yo esperaba. Hay que proseguir las indagaciones.

—Pero ¿dónde? Müncz no vive ya. Y aunque viviese, ¿quién sabe en que basurero estará pudriéndose el paraguas?

—Sin embargo, no hay que perder la fe. ¿Usted ahí, conocido a Jonás Müncz?

—Sí; era un judío muy honrado, razón por la que nunca pudo salir de padre. Venía a mi casa con frecuencia. Aun me parece que le estoy viendo con su cabeza calva y sus largos cabellos blancos alrededor. Juraría que era el paraguas robado de Pablo Gregorics lo que tenía en la mano la última vez que lo vi. Más aún, recuerdo perfectamente que bromeeé con él. «Oiga, Jonás, parece que ha ido usted al otro mundo a hacer sus compras; y que est allí donde Gregorics le ha vendido ese paraguas». Él, contestó riendo y bromeando también, que no iba tan lejos a comprar, y que lo recordaba otras posesiones que las de Zolyom y Font. Las otras posesiones de la Alta Hungría las había repartido entre sus hijos. Y en cuanto al otro mundo, tenía intención de no ir a dejarles ir a sus hijos como no le obligaron a hacerlo.

—Los ojos de Jorge brillaban de alegría.

—Muy bien, querido tutor. Solamente los dioses tienen una memoria parecida.

—Tú tienes suerte, Jorge. Un presentimiento me dice que estás sobre una pista segura y que vas a encontrar tu herencia.

—Ahora yo también lo creo —dijo el abogado en una de sus frecuentes alternativas de entusiasmo y desilusión—. Mas ¿qué habrá sido del pobre Müncz?

—Existe una leyenda cristiana acerca de los judíos. La leyenda dice que cada día de penitencia desaparece un judío, sin dejar rastro. Así es como desapareció Jonás hace muy cerca de catorce años. No temas que Rothschild se pierda. Su esposa y sus hijos le esperaron, pero Jonás no vino. Los hijos se dieron a seguir sus huellas y supieron que su padre se había vuelto loco y que durante algún tiempo anduvo recorriendo los pueblos eslovacos. Se le había visto aquí y allí; un día el río Garam lanzó a la orilla su cadáver.

Una nube de abatimiento ensombreció el rostro del abogado.

—Entonces el paraguas desapareció también en el Garam.

—Quizá no. ¿Por qué no pudo el judío dejarlo en casa? Y si lo dejó en casa puede encontrarse hoy entre los trastos viejos; pues es seguro que nadie lo habrá comprado. Prueba, hijo mío. Yo en tu lugar tomaría inmediatamente un coche para no detenerme sino ante...

—Yo lo haría. Pero ¿adónde me encamino?

—Eso es. Mas... espera. Los hijos Müncz se dispersaron y nada sé de ellos; pero puedes ir a Babaszek, donde habita su madre.

—¿Dónde cae Babaszek?

—Inmediatamente después de Zolyom, entre las montañas. Por burla se dice que en Babaszek se hiela el carnero aun en plena canícula.

—¿Esta usted, seguro de que la señora Müncz vive allá?

—Segurísimo. En su calidad de judía se la conduje a Babaszek hace algunos años.

NUESTRA ROSALIA

Sí; se había llevado a la señora Müncz a Babaszek, mediante el pago de cuarenta florines, porque no había judíos en la localidad y era preciso llevarlos a toda costa.

Babaszek era una de esas ciudades colibris que sólo se diferencian de los pueblos de la Alta Hungría en que una vez al año llevan a ella una o dos terneras, algunos becerros y algunos jamelgos.

Ese mismo día llega de Zolyom el fabricante de pan de especias y monta su barraca. Expone corazones, húsares y nacimientos molados con pan de especias, y se los com-

JOTA DE LAS INDIRECTAS

Para hacerte respetar debes ser, en todo instante, con los grandes, cabezudo; con los cabezudos, grande.

Oficinas: San Miguel, 3

SOCIEDAD ANÓNIMA

Número suelto, 10 Céntimos

Reportajes sensacionales

Cómo se jugó la vida Rodolfo Gaona en un cabaret de Nueva York

Nunca se ama tanto a la vida como cuando la hemos visto acariciada por la Muerte. Como jamás se quiso tanto a una novia, como cuando creímos perderla para siempre.

Los hombres que se jugaron muchas veces la vida, son los que supieron amarla con más intensidad.

Está hoy en España uno de los hombres que más veces ha sentido junto a sus sienes el aliento frío de esa querida neurótica que ha de conquistarnos a todos para envolvernos, como en una caricia devoradora, en el fejo de sus alas. Rodolfo Gaona, el torero de México, nos ha contado detalles emocionantes de los momentos más trágicos de su vivir. Desde aquellos días en que subido a los topes de los trenes mexicanos, hacía sus escapadas a tientas y cerrados, hasta los días actuales de triunfo, en que, millonario y prócer, disputan su amistad empingorotados señores.

De esas páginas llenas de emoción, queremos ofrecer al lector algunos capítulos.

Nervios y pasiones exaltadas. Amores y riñas. Hidalgas luchas y navajeros. Todos los momentos en que el espíritu o la materia choquedidos actúan sin vallas ni continencias.

No se trata de una historia cronológica de la vida de un torero. Capítulos sueltos y trabucados de la vida de un hombre que supo gozar y sufrir...

Volvió Gaona a México desde España. Se había roto su vida en un desengaño de alma. Una actriz rusa que viajaba en el mismo barco, le incitó, una serena noche, en que las estrellas vibraban más enfebrecidas, a que se iniciara en la divina magia de los venenos orientales. Los paraísos artificiales hicieron al torero crearse una nueva vida. ¡Soñar! Sueños magníficos de la cocaína y del opio. Sueños azules y verdes. Sueños de borrachera de ojos de mujer y de promesas de novia.

Pasada la fiebre, una formidable pereza de alma. Antes de llegar a Nueva York, Gaona había dejado la cocaína. No están hechos los paraísos artificiales para los hombres que gustaron el cielo de los grandes placeres de los nervios en trébol estallante.

Desde el puerto marchó Rodolfo a un cabaret. Quería atronarse con el ruido del jazz-band y deslumbrarse con ojos de mujer y colores de ajenjo.

Se le acercó una muchacha inglesa. Rubia como si hubiera bañado su cabellera absalónica en aguas de oro viejo. Esbelta como si hubieran cincelado su cuerpo los escultores de Atenas. Riente cual si en sus labios hubiera puesto el sol un beso. Hechos como de brazadas de rosas blancas sus brazos y de un trozo de cielo andaluz, sus ojos claros presentados por Gutiérrez de Cetina.

Gaona no comprendió sus palabras en inglés, pero hizo espejo de sus ojos los de la bella Nelly. Una señora que acompañaba a ésta, hizo comprender al torero:

—Estamos en un sitio peligroso. Vienen aquí hombres que por una mirada equivocada, saben matar.

—Debemos marchar—indicó Nelly. Ante el peligro, se creció Gaona. —¡Llévame!—le dijo—al más infimo cabaret de Nueva York. A cabarets de apaches y de chulos.

Se resistía la mujer galante. Sacó la cartera el torero y chatageó: —Te doy cien dólares si me llevas a uno de esos antros.

Rodolfo estaba borracho ya. Se había subido a la cabeza el vino dorado de Andalucía y la mirada de la bellísima rubia.

Cuando ya eran las dos de la madrugada, entraban en el cabaret. Gentas patibularias danzaban llenos de lujuria y de alcohol. Majeres cuyo maquillaje iba descomponiéndose y hombres que tenían cicatrices de navajadas y maculas de la terrible lepra de América.

Gaona invitó a su amiga de unas horas, a dazcar. Trenzaron sus cuerpos en la calidez de un tango.

Los ojos hambrientos y golosos de los hombres, se fijaron llenos de codicia en la regia hembra. Uno más audaz, al pasar junto a ellos, dijo unas palabras que Gaona no entendió. Acompañó a la frase una sonrisa de provocación. Y el indio entonces, parando, le dijo en castellano rotundo una injuria tremante.

No comprendió tampoco el jaque. Pero en los ojos de Gaona debió comprender algo ofensivo y retador.

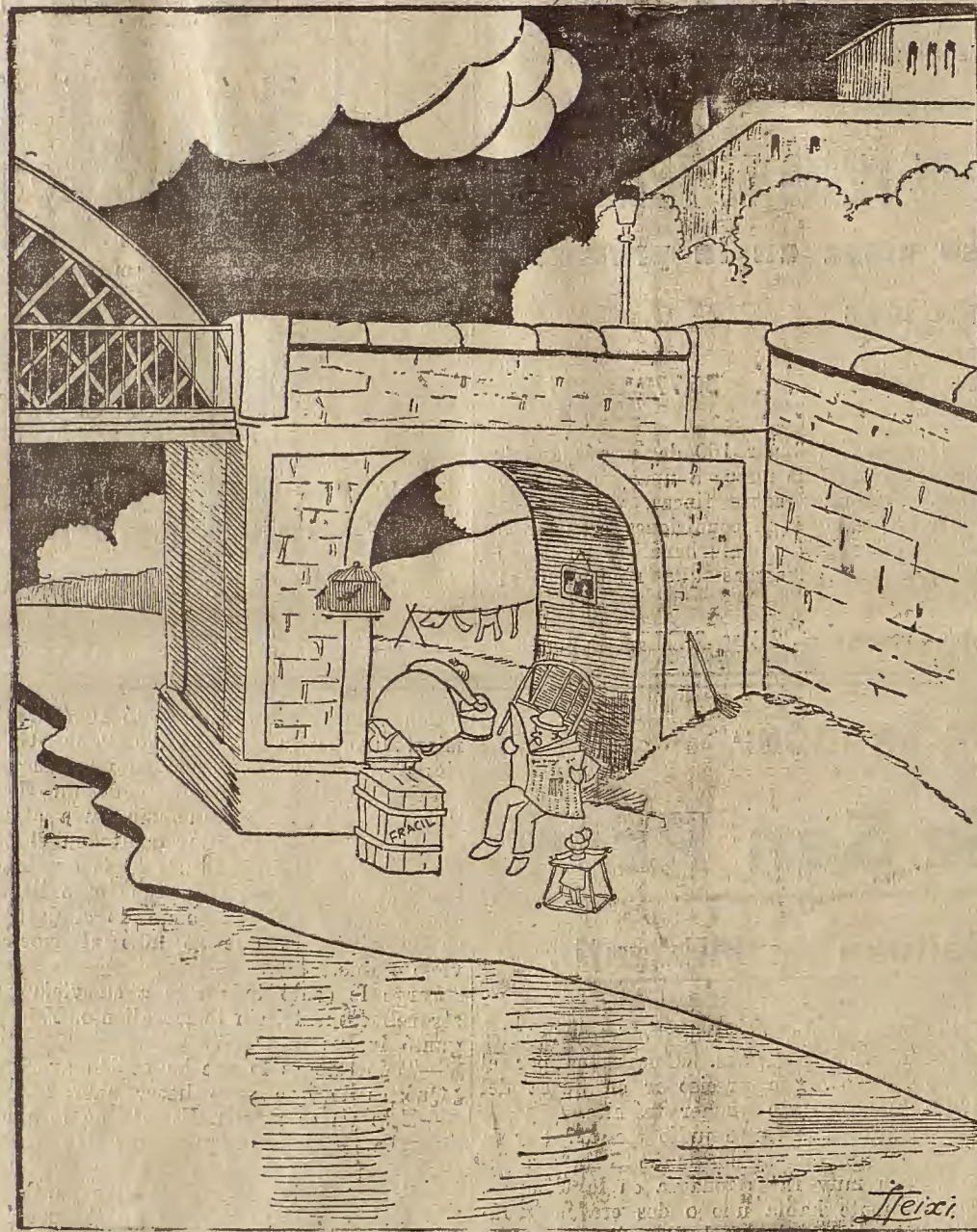
El dueño del cabaret, un marsellés escapado de la Guayana, se dio cuenta de la escena. Y cuando el apache iba a sacar el cuchillo, le sujetó dando un salto de pantera.

botella que llevaba en el bolsillo sobre la cabeza de su adversario. Este cayó al suelo hecho pedazos la región frontal.

Siguió Gaona su paso tranquilo. En la puerta había un coche. Metió rápidamente en él a Nelly y partieron apresuradamente. Un instante después, una lluvia de balazos, mal dirigidos por ser balazos de traidores, se disparaban contra el coche que se perdió en las infinitas calles.

En el gabinete de Nelly, cuando el torero se hubo hablado de la golosina de los besos de Nelly, fué cuando la dijo:

—Mira a ver qué tango en el brazo...



Leyenda.— «Cien casas baratas, en la «futura» Gran Vía, cuando sea un «hecho» el cubrimiento del Huelva...»

¡¡Antonia...! desembala los muebles!!

—Vamos, vamos—gemía Nelly. Pero no era posible ya contener a Gaona.

—¿Tienes armas?—preguntó su amiga.

—Ninguna. Pero para estos hombres me bastan las manos y los dientes.

Siguieron bailando. Los hombres que presentaban la lucha, estaban admirados de la serenidad del desconocido.

Nelly, queriendo favorecer a Gaona, dijo a uno de ellos:

—No sabes con quien quieres pelear. Este hombre te mata a ti.

Sonrió el chulo y con otros dos fué a sentarse junto a la única puerta de salida.

Habían empezado una botella de manzanilla de Sanlúcar. Gaona pagó la cuenta y se metió la botella en el bolsillo acariciando en su mano el alto cuello fino y esbelto como pantorrilla de mujer.

—¡Sal delante!—mandó a la hembra.

Lo hizo ésta. Al llegar Gaona frente a su provocador, éste le miró fijamente y desafiante.

Fué cosa de un instante. Rodolfo, sereno, sin alterarse un solo músculo de la cara y sin que cambiara su color cetrino, lanzó un salvazo en pleno rostro.

La luz del salón se quebró en el níquel de un revólver. El apache disparó sobre el torero. Simultáneamente, Gaona descargó la

Y en el brazo derecho, cubierto de sangre, tenía un balazo que había recibido en el cabaret.

Alfredo R. Antigüedad

San Sebastián.

NOTA DEL DÍA

El parque nacional del Guadarrama

El alcalde de Madrid, en una excursión que acaba de realizar a Guadarrama, ha prometido hacer cuanto le sea posible por la pronta realización del proyecto de convertir la vecina sierra en parque nacional.

Al decir de los técnicos, en primer lugar será preciso prolongar el actual ferrocarril de montaña que une a la estación del ferrocarril del Norte en Cercedilla con el puerto de Navacerrada, hasta la Granja y Segovia por el pinar y el pueblo de Balsain. Se atravesará el puerto de Navacerrada

por un túnel que tendrá seiscientos metros de longitud, apoyándose luego el trazado en las laderas de las Ramillas y Peñalara hasta la llamada ventá de los Mosquitos.

De este modo, mediante el ferrocarril de que tratamos, podrá llegarse fácilmente a las cumbres más elevadas de Guadarrama como la citada Peñalara (2.406 metros) y Cabezas de Hierro (2.380) así como a otros parajes tan bellos como el puerto de los Cotos, el Monasterio del Paular—que quedará a unos siete kilómetros del ferrocarril—y el maravilloso valle del Lozoya.

La segunda fase de esas obras será la construcción de un ramal que llegue hasta el mismo Paular. Y la tercera, la conexión directa entre la capital y estas líneas por un ferrocarril que partiendo de Madrid por el paseo de Ronda, empalme con el actual de Guadarrama, en la estación de Siete Picos, donde hoy está emplazada la central eléctrica.

Dos parques nacionales hay declarados en la actualidad en España: el de Covadonga, espléndido paisaje y recuerdo glorioso de nuestra reconquista, y el de Ordesa, en pleno Pirineo, donde todavía se conservan la gamuza, la cabra montesa y el oso.

El futuro parque de Guadarrama, si por fin llega a ser un hecho iniciativa tan plausible, constituirá un verdadero tesoro de Madrid por su proximidad a la capital de España y seremos dignos de poseer esas joyas de la Naturaleza que otros países nos envidiarían y que explotarian seguramente con más eficacia para el turismo.

E. N.

Madrid

Nros hombres y otros días

Verdadera intuición

El invierno de 1893 amenizó nuestra provinciana tranquilidad, la llegada de un charlatán inglés, de nombre Mr. Sequah, quien en dorada carroza y con acompañamiento de música irrumpía todas las noches en la plaza de la Constitución, consiguiendo reunir en torno suyo bastantes centenares de curiosos.

No es nuestro ánimo analizar las virtudes de aquel su específico titulado la Flor de la Sabana, ni recordar el incidente ocurrido con el «Diario de Avisos», que el misterio sometió a un auto-sacramental ante el público.

Ni siquiera hemos de recordar la facilidad y ligereza con que un segundo del charlatán sacaba muelas; antes y mejor que se descorchan una botellas.

Vamos a recordar tan sólo al intérprete que figuraba en el séquito del fastuoso inglés, quien traducía toda la verbosidad de su principal, intercalando con exagerada frecuencia el adverbio «precisamente».

Con este motivo, tuyo, el que escribe estas líneas, ocasión de escuchar un comentario a dos baturros, accidentales oyentes del referido charlatán:

—Oye, tú, ¿y por qué dice ese tío tantas veces precisamente?

—Mu sencillo: cuando no sabe la palabra que va a decir, encaja esa y asunto concluido.

DE ENSEÑANZA

Se ha cursado con informe favorable el expediente instruido por las autoridades locales de Jaraba, quienes interesan la creación de una escuela de niños y conversión de la mixta existente en de niños.